

FIESTAS CENTENARIAS

sábado terminaron brillantemente con el festival del Príncipe

Don José María González de Echávarri, glosa magistralmente la figura del Canciller Lopez de Ayala

FESTIVAL ARTISTICO DEL TEATRO PRINCIPE

Magnífico aspecto ofrecía el sábado la amplia sala del Teatro Príncipe, en la que se había dado lo más granado de la sociedad vitoriana.

El lleno era absoluto, total en todas las localidades altas y el público siguió con creciente interés el desarrollo del atrayente programa ideado por la Junta organizadora del Centenario, a la que suándonos a las innumerables felicitaciones recibidas, unimos la nuestra muy sincera.

PRIMERA PARTE

Al alzarse el telón, aparecen en primer plano los componentes de la orquesta "Asociación musical de Santa Cecilia" y los coros de caballeros y señoritas del Orfeón Vitoriano, que con extraordinaria competencia dirige don Maximino Lizarralde. Para dar un máximo de eficacia estética, más por aumentar la dosis de belleza musical, que por necesidad, pues todos saben de la cultura buca del Orfeón; han acudido a reforzarlo un coro de sochantres y tenores de la Catedral y de las Parróquias, entre los que figuran los señores don Mateo Alberdi, don Juan Bega, don Miguel Ochoa y don Jesús Alfaro; y otro coro de señoritas dirigido por Juanita la Huidaga y que son, Marichu y Pilar Azcárraga, Rosario Rabanera, María Luisa y Carmen Cárst, María Josefa Castejón, Nieves Montoya, Purita Velasco, María Teresa Pobes, Carmen Mongelos, María Cruz Yruza y Trinidad Iturralde; todas ellas encantadoras, encuadrando sus preciosos rostros en bonitos trajes blancos, constituyen un precioso ramo de rosas pálidas, de cuyos cálizos la naturaleza quiso que brotara la voz para su orgullo de procreadora.

En medio del riquísimo cuadro, aparece a los ojos la bandera enhiesta del Orfeón, sostenida por don Julián Elzarduy, y que parece orgullosa de prohiar bajo sus pliegues tales joyas femeninas y tantos varones que se inspiran en ella.

El Alcalde señor González de Zárate, dedica unas sentidas palabras de saludo a los oradores anteriores y de agradecimiento al público reunido.

A continuación empieza su obra el Orfeón Vitoriano, ejecutando la partitura "Nueva España", de Rieg, que la orquesta interpreta magistralmente. Las últimas notas, son esfumadas por el imponente tableteo de manos entusiasmadas.

Tristura el gran cuidado. La dama del siglo XIV, señorita Dionisia Iturralde, se mueve de un lado a otro de la escena presa de terrible angustia, sus ojos bellos velados por nube cruel de tristeza, sus manos engarfiadas su voz oprimida en la garganta por el "cuidado", su bello rostro en que lo declamado pone tintes oscuros de pesar, hace que el cantar adquiera realidad, y cuando monismos paje Miguel Angel Ordoño, arrodillado ofrece su ramo de flores a la dama, la sala aplaude a la perfecta declamadora y al personaje de Ayala, cuyo fantasma reencarnado, pasó ante sus ojos.

Al alzarse de nuevo el telón, nos vemos trasladados a la celda que en el Monasterio de Oviedes, sirve de prisión al Gran Canciller, representado por don Moisés Argenta, consumado actor de decir recio y sonoro. Oyese música cadenciosa, en la que intercaladas el son de las campanas del Monasterio y el ruido lúgubre de las cadenas de D. Pero, dan un as-

pecto emocionante al retablo "El Voto".

Aparecen en visión, las simas del Monserrat, y el Canciller postrado de hinojos, con palabras en las que asoman lágrimas, hace su voto a la Virgen. El telón que se corre lentamente, despierta de su patetismo infiltrado al público que premia la magnífica labor del señor Armentia.

SEGUNDA PARTE

El Orfeón vuelve a ganar el entusiasmo, bordando la inimitable página musical "Tannhäuser".

Después de la conferencia, reseñada ya, se realiza el último número del programa.

"Apoteosis final". El Canciller (señor Armentia) en el trono, sentado en un salón gótico perfectamente reconstituido, se halla rodeado de su corte de honor.

Los pajes con clarines, esparcen la fama de nuestro ilustre don Pero, otros sostienen las ofrendas y distintivos de su señor, damas lindísimas acarician con sus manecitas la guirnalda de los tiempos del poeta, y la cadena de los sufrimientos del hombre fiel.

Los encantadores pajecitos y las preciosísimas damas son: Inigo, Fernando y José María Otazu, José María Moreno, Luis Rabanera y Miguel Angel Ordoño; María Asunción Briñas, M. Carmen Hernández, Julia y Carmen García, Asunción Cano, Rosario Echaniz, M. Angeles Erbina, Margarita Lasaga, Blanquita Ribacoba, Carmen Sotoaga y M. Dolores Martínez de Maturana.

El aspecto es bellísimo, el gusto artístico depurado, el encanto de los rostros infantiles angelical. El Canciller ha de sentirse orgulloso.

El público agotó sus manifestaciones de agrado.

En el intermedio se rifaron valiosos regalos, cuyos números fueron sacados por José M. Otazu y Margarita Lasaga. Fueron los agraciados Fel número 246, con el riquísimo crucifijo del señor Obispo, el 146 con el lujoso pebetero del Ayuntamiento, el 231 con el precioso plato vasco de la Escuela normal, y el 170 con la encantadora muñeca del siglo XIV, con que la Sección femenina de Hermandad Alavesa, demostró su gusto.

Enviamos nuestros plácemes a los Directivos, por el éxito logrado en este ciclo de conferencias y actos de homenaje, al orgullo de los hombres de su época y admiración de sociedad de todo tiempo, el magnífico Gran Canciller y Alcalde Mayor de Vitoria don Pero López de Ayala. Nuestra felicitación al doctor don Juan José Pérez de Ormazabal, que con su gran talento y valor lírico, dirigiendo el retablo "El Voto" y la apoteosis final, colmó nuestra admiración y placer.

BRILLANTE DISCURSO DEL SR. GONZALEZ ECHAVARRI

INICIATIVA DE HERMANDAD ALAVESA

Todo elogio y aplauso son pequeños para la iniciativa de Hermandad Alavesa recogida con gran cariño por todos los sectores vitorianos de festejar y honrar el sexto centenario del nacimiento del portentoso personaje que, nacido en Vitoria y alabado por la Humanidad entera, se llamó Pedro López de Ayala. La ejecución de la idea ha tenido, sin embargo, un defecto capital: haberse acordado la Comisión organizadora de mi modesta persona para exponer con brevedad en esta sesión de clausura, las cualidades insignes del Canciller, que resaltan con fuerza extraordinaria en una época de vergonzosa organización social y política, logrando encumbrarse sobre todo su tiempo, a la luz vivísima de la justicia histórica.

Y es la Historia misma, seño-

Monseñor don Pedro Asúa nombrado Camarero Secreto de Su Santidad el Papa



En su mismo destierro, sin esperar por más tiempo, ha querido nuestro amadísimo Prelado tributar un sentido homenaje de cariño y agradecimiento a este ilustre arquitecto y virtuoso sacerdote diocesano D. Pedro Asúa, el cual—son palabras del Excmo. Sr. Nuncio—"hermano su arte y su concepción con el altar, agregando a sus virtudes, la de la modestia, eclipsándose estos días (los de la inauguración del Seminario) por no recibir parabienes ni enhorabuena, muy merecidas..."

Deseoso nuestro Prelado de demostrar algún modo su agradecimiento al desinterés y celo del ilustre artista Arquitecto del Nuevo Seminario sólo en Roma pudo hallar ese testimonio. Y fué el mismo Romano Pontífice quien, complacido, se dignó nombrar al virtuoso sacerdote su Camarero Secreto...

En Bujedo le fueron impuestas el sábado por nuestro Prelado las vestiduras de tan preciado título. Las circunstancias han hecho que un acto como éste, eminentemente diocesano, haya tenido que celebrarse fuera de los límites de nuestra diócesis. Monseñor Asúa se daba cuenta de ello, y del esfuerzo y del agradecimiento altísimo del Pastor de la grey vascongada para su gestión al frente de la obra del Nuevo Seminario.

Todos los asistentes notaron visiblemente la emoción que embargaba al beremérito y humilde sacerdote vasco en ese acto y en esa ya histórica capilla de Bujedo...

"PENSAMIENTO ALAVÉS" se honra hoy felicitando efusivamente al virtuoso Sacerdote y competente e inteligentísimo Arquitecto de la Universidad Eclesiástica de la Diócesis Vascongada, el Seminario Diocesano de Vitoria.

res y paisanos, es un momento de ella, el que vivís alrededor de estos festejos en que la ciencia de ilustres alaveses en los pasados días y el arte inimitable en la sesión de esta tarde en consorcio y armonía maravillosa, proclaman como el país alavés y su capital Vitoria sienten las glorias y grandezas de sus hijos.

Autoridades y Corporaciones de la Provincia, Centros de enseñanza y literarios, concurren a este concurso de enaltecimiento de Ayala, sublimándolo a un grado excelso de gloria.

FELICITACION

Permitid cuantos habéis tomado parte en esta alabanza, concreté mi felicitación por ella en el Excmo. Sr. Alcalde de la Ciudad, que ese cargo ostentó con grandes honores y privilegios para Vitoria Ayala. Bien sé que en

nas de la vida de Ayala, tengan nervio suficiente en cada caso y momento para persuadir y disuadir si es necesario.

Nuestra ciudad había visto engalanadas sus calles y plazas, rebosante de alegría, su iglesia principal de Santa María, por un suceso de gran relieve, Alfonso, el oncenno, creada la Orden de la Banda, investió de sus honores y dignidades a veintiseis alaveses y entre ellos Fernán Pérez de Ayala, padre del futuro Canciller.

PACTO DE ALAVA

CON CASTILLA

No puedo ocultaros señores, puesto que si recabo el honor, no tengo parte en él, que en ese número se contaba un González de Echávarri. Casi coetáneos otros dos acontecimientos señalaban glorias futuras del país alavés. El primero el pacto con Castilla, acto político y de sabiduría diplomática de nuestra tierra, reconocimiento terminante y expreso de los fueros, franquicias, privilegios y libertades alavesas que todas las oscilaciones de la Historia no han podido, no pueden ni podrán anular, borrar ni deshacer. Meses más tarde en la pila bautismal de la iglesia de Santa María recibía las regeneradoras aguas del bautismo un hijo de Fernán Pérez de Ayala, el que más tarde lucharía en Nájera y Aljubarrota empujando el pendón de la Orden de la Banda, cuyas primicias de honor habían cabido a su padre y destacando por sus hechos guerreros coronaría su frente con las glorias de los triunfos diplomáticos y las de la posesión de las ciencias. A maravilla pudo de él decirse "Las letras no embotan la lanza".

SEMBLANZA DE AYALA

Fué Ayala historiador, poeta, filósofo, moralista, el escritor de genio más insignie del país vasco a juicio de Menéndez Pelayo, hombre honrado, buen caballero, logró pasar el calamitoso y desdichado siglo catorce, sin mezclarse como la mayoría de sus contemporáneos en actos de brutal fiera ni cometer ninguna acción indigna. Toda su filosofía política, sus maravillosos estudios y práctica de moralidad social, iniciada en el Consejo y Consejeros de Príncipes de su pariente el Cardenal Barroso, este vitoriano de Villa-Suso, personaje el más grande, mejor dicho el único de las postrimerías de la Edad media, prócer, diplomático, escritor que, sin ser teólogo, inspira su vida y sus escritos en fé vivísima y ardiente celo por el bien de la Iglesia, eco de las invectivas del Dante, Pedro López de Ayala, no escribió obras de Derecho ni puede tacharse de leguleyo, pero en cambio practicó la justicia, supo historiar las transgresiones numerosas de su época a esa virtud cardinal y toda su labor en cinco reinados es un himno excelso a la Ley cuando ésta refleja los dictados del Derecho natural y una diatriba y sátira sin contemplaciones cuando es fruto del capricho la pasión y la arbitrariedad.

AYALA Y LA JUSTICIA

Donde aparece la figura de Ayala bien podemos decir que allí la justicia y el derecho no están de vacaciones; la espina dorsal de todo el organismo jurídico del Canciller, es el derecho y esto en un hombre que jamás hizo gala de Letrado pero dió a cada uno lo suyo y todo ello fortalecido

con las virtudes características del alavés, tesón, honor y perseverancia en los propósitos, y cuando su padre, en nombre de la nobleza, anatematiza la conducta del Rey Don Pedro con su esposa Doña Blanca, cuando su hijo se opone a los propósitos del monarca el día de Alajubarrota, cuando levanta su voz en las Cortes de Guadalupe contra el desmembramiento de la Patria o es solícito vigilante de los fueros de Vasconia, este hombre que no ha escrito obras de Derecho, cristaliza en España y en el mundo entonces conocido que visitó como Embajador, la virtud excelsa de la justicia contra malhechores que campea en el escudo de nuestra provincia.

ALCALDE Y MERINO DE VITORIA

Aludiendo, señores, a la solicitud del Canciller por los privilegios alaveses no puede olvidarse que siendo Alcalde y Merino de Vitoria fundamentó con su sabiduría política y administrativa el gobierno municipal de Vitoria, buenos usos y costumbres que han merecido elogios sin cuento de Garibay Salazar de Mendoza y el mismo Azeárate, quien tan distanciado de mí en el orden religioso y político, me comunicaba sus entusiasmos por notas y observaciones sobre la antigua administración vitoriana, publicadas en una modesta obra mía. La exención del pecho forero en las aldeas correspondientes a esta capital al Canciller es debida. Cuando los Reyes juran los Fueros vascongados, allí está Ayala inspirándolo y propugnándolo y ese monumento jurídico del país vasco el "Fuero de Ayala" en su señorío, se concretó y redujo a escrito.

Con él hice como soldado hisoño mis primeras armas en el Senado y en nombre de Alava y por su respeto y para su reconocimiento fueron sus primeros pasos en la Comisión de Códigos.

Vitoria en la época de López de Ayala significa un punto de choque estímulo de ambiciones entre los dos monarcas navarro y castellano. Los naturales de la ciudad volverán a mostrar, condiciones diplomáticas insignes guiados y fortalecidos por la fé cristiana. En su resolución se adivina la sombra de su futuro Alcalde Mayor. Vitoria se proclama neutral y en reconocimiento expreso y terminante de la personalidad internacional del Papa se entrega el arbitraje pontificio.

Solo cuando el Cardenal de Bolonia resuelve el caso en favor de Castilla, Vitoria acata la resolución y D. Pedro López de Ayala ejerce su cargo de Alcalde mayor, repara, privilegios e inmunidades en favor de su tierra, natal y en aquellos mismos días asiste a un espectáculo atrayente en los términos de su jurisdicción, Bajo las naves del Convento de Santo Domingo, toma el habito de religioso predicador, Fernán Perea de Ayala, su padre, el político y guerrero que lleva la voz de las gentes de armas cerca del cruel Don Pedro el diplomático sagaz, el jurista de las Cortes de Toro, se apartara de mundo, viviendo diez años más hasta su muerte entre el estudio la penitencia y la oración

(Pasa a la página sexta).

LA DOCTRINA TRADICIONALISTA INSPIRADA EN EL LEMA BASICO DE DIOS, ES LA UNICA CAPAZ DE SALVAR A ESPAÑA

LUNES DEPORTIVOS DEL

RESULTADOS DE LA 1.ª DIVISION

Athletic, 0; Español, 2.
Madrid, 4; Betis, 1.
Racing, 2; Valencia, 0.
Barcelona, 5; Arenas, 2.
Donostia, 3; Alavés, 1.

PRIMERA DIVISION

En Atocha

EL DONOSTIA DERROTA AL ALAVES

San Sebastián, 19.—Con buenisima entrada jugaron en el campo de Atocha el Donostia y el Alavés en partido correspondiente a la Primera División de la Liga.

Triunfó el Donostia por tres tantos a uno, pero el resultado no es un fiel reflejo de lo ocurrido en el campo, ya que los alaveses no fueron acreedores a la derrota.

Arbitró bien el madrileño Melcón, bajo cuyo mandato se alinearon los equipos del siguiente modo:

DONOSTIA: Beristain; Goyeneche, Jauregui; Amadeo, Ayeslarán, Marculeta; Larrondo, Aldazabal, Cholin, Insausti y Kiriki.

ALAVES: Urreta; Arana, Euskalduna; Castro, Antero, Urquidi, Sarmantón, David, Irureta, Albéniz y Urretavizcaya.

En el primer tiempo no se registraron goles. Cuando la primera mitad finalizaba resultó lesionado el alavés Sarmantón, quien después de un tratamiento de masaje pudo actuar en el segundo tiempo, como si no le hubiera pasado nada.

En el Donostia se notaba la falta de Arana y Kiriki jugaba de extremo izquierda.

En este primer tiempo los guipuzcoanos jugaron mal. Tan mal que cuando se retiraron del terreno de juego en el descanso, después de haber sido dominados por sus enemigos, el público les abroncó. Los donostiarras se desconcertaron ante la velocidad de los alaveses y la serenidad de juego de Antero y David que se hicieron verdaderamente los dueños del terreno y por lo menos daban sensación de ello. La delantera en las escasas ocasiones que llegaba ante el tercio de atrás, del equipo victoriano se sobrecoja ante las enérgicas entradas de Arana y Euskalduna que estaban en una tarde llena de aciertos.

Los alaveses tuvieron ocasión de haber decidido el partido para ellos en la primera mitad si hubieran aprovechado el dominio que por la obra de sus medios ejercieron, pero su delantera, siguiendo el ejemplo que la contraria le marcaba también se asustó ante la dura pegada de los defensas donostiarras, que fueron quienes verdaderamente sostuvieron el peso del partido.

En la continuación después de unos momentos de dominio local el encuentro se niveló, y los donostiarras vencieron porque tuvieron fortuna en el remate, a pesar de que Urreta actuó bien. Como ya hemos dicho la victoria fue poco merecida.

A los 35 minutos se retiró lesionado Beristain y fue sustituido por Loredano que tuvo una actuación discreta.

A los cinco minutos de juego el alavés Arana cedió un saque de esquina que lanzó espléndidamente Kiriki a quien había desmarcado. Este devolvió el balón, e Insausti empalmó un tiro que fue fructífero.

El tercer tanto lo consiguieron los locales en una mecle. Marculeta envió un tiro que fue rechazado por el larguero y que recogido por Larrondo elevó el tres en el marcador.

Poco después consiguió el Alavés su tanto por medio de Albéniz.

Los últimos minutos del partido son interesantes porque todas las avanzadas alavesas estaban llenas de emoción.

A pesar del tanteo de tres a uno, las dos delanteras se mostraron ineficaces y desperdiciaron infinidad de ocasiones. Los dos rivales defensivos se impusieron a los quintetos contrarios rotundamente.

Destacaron por el Alavés, Urretavizcaya, David y Antero que fue el mejor jugador de los 22. Por el Donostia, Beristain únicamente, después Marculeta, pero menos

CAMPEONATO DE LIGA

El Deportivo en una tarde de desaciertos y ante un Donostia inferior en clase, pierde por tres a uno

bien que de costumbre y todos los demás regulares, siendo el peor Kiriki.

IMPRESIONES DE UN EXCURSIONISTA

Al entrar en Atocha nos dijeron personas conocedoras del ambiente que era la mayor entrada registrada durante la temporada presente. Ni aun el Barcelona consiguió llevar al estrecho recinto del campo del Donostia tanta afición como el Deportivo Alavés supo arrastrar precedido de una fama conquistada a pulso en estos primeros partidos de la quinta jornada ligera.

No voy aquí a hacer una reseña detallada del partido, porque además de no ser mi cometido, no es esta ocasión de empezar a trazar sobre el papel las mil jugadas que sobre el césped se realizaron a cargo de ambos equipos.

Solo quiero destacar una coincidencia bastante persistente por cierto que se da en el Deportivo Alavés a lo largo de los tres últimos partidos jugados de esta quinta Liga.

Vimos resurgir al once alavés en una tarde gris en campo de Mendizorroza y frente el equipo que constituye para el Deportivo, la inyección regeneradora y de vida, frente a ese equipo que se viste con camiseta rojinegra y que lleva por título ARENAS.

Después vimos empezar la Liga a ese mismo equipo frente a un Racing de Santander un tanto confiado y un bastante desconexionado y abrimos el pecho a la esperanza después de aquel resultado cumbre con que coronó una de las mejores actuaciones de su vida.

Ocho días más tarde dejaba gran sabor en la ciudad de las Ramblas la actuación tan brillante como espectacular con que las huestes alavesistas supieron deleitar a los deportistas barceloneses. En aquella actuación los chicos del Deportivo no pudieron conseguir que la puerta defendida por Nogué dejase paso a uno de sus balones.

Una semana más y es el Madrid en la propia salsa alavesista el que se apunta dos puntos inmerecidos, que el Deportivo en medio de su buena actuación, pero... —ese pero tardará en madurar— en medio también de su mala suerte o de su poca pericia para terminar las jugadas como en fútbol se deben terminar, no consiguió retener para su casa como se merecía y como hubiera sido justo, esos dos puntos que se llevaron los merengues.

Y ayer en Donostia, otro tanto fue lo mismo. Un admirable juego un juego preciosista al que no pudieron responder los locales; juego de clase, juego de precisión, pero juego que para el campeonato, no tiene por lo que se ve eficacia alguna.

Las veces que tuvo ocasión de marcar el Deportivo, son incontables; algunas de ellas a portero batido, el balón se mostró hostil a los tacos alavesistas que ni por casualidad lograron hacerlo entrar en los dominios de Beristain una sola de las veces en que el tanto se veía hecho.

Y es, señores, que la cabeza está para algo; es señores, que no siempre se meten los goles chutando, aunque los goles conseguidos en esa forma sean los más vistosos y los que más aplausos arranca a la concurrencia necia. Hay muchas veces, muchísimas, que los goles se consiguen o se deben conseguir por colocación sencilla y fácil del balón dentro del marco; como debió conseguir dos goles nuestro extremo Urretavizcaya en la primera parte del encuentro.

Porque chutar, ante el portero solo, que con su cuerpo cubría tres cuartas partes del hueco de la portería, es no querer meter goles, o no saber meterlos. Lo mismo le ocurrió a David en la segunda mitad, que ante el portero en el suelo intenta chutar y los

El Español vence al Athletic en su propio campo y se afianza como leader de la división

El Madrid y el Barcelona vencen fácilmente en casa El Racing gana su primer partido de Liga

tacos se le clavaron en el suelo.

En abono de cuanto digo basta recordar la actuación del Donostia; jugó muy mal, desastrosamente, así incluso lo reconocían sus más fervientes partidarios, pero tres veces que tuvo ocasión le desmarcar al portero, tres veces que consiguió mover el tanteador que, al fin de cuentas, es como se ganan todos los partidos. Y algunos decían ¡qué goles más sosos! Bien; pero con esa sosería se llevan los dos puntos.

Una jugada merece destacarse por su preciosidad y por su eficacia de no haber intervenido la providencia en figura de Goyeneche: Un corner tirado por Urretavizcaya es rematado admirablemente por Sarmantón, y Goyeneche salvó el gol de verdadero mi-agro.

Los jugadores del Deportivo jugaron todos muy bien a excepción de la línea delantera, que no dio la sensación de peligro que suele dar otras veces. Albéniz, estuvo casi todo el partido desconocido y sólo al final del encuentro carburó como él sabe hacerlo. Irureta, muy inocente en los remates, Urretavizcaya con mucho miedo, David bastante bien y Sarmantón el mejor de la vanguardia.

Los demás ya hemos dicho que jugaron mucho y bien; destacaremos a Urreta a pesar de los tres goles, a Urquidi y Antero que, a mi juicio, son los que merecen destacarse del resto del conjunto.

Y nada más a esperar a los cachorros: que el domingo vendrán como leones.

X. X.

CLASIFICACIONES

1.ª División

| CLUBS | J. | G. | E. | P. | F. | C. | PUNTOS |
|------------------|----|----|----|----|----|----|--------|
| Español | 4 | 4 | 0 | 0 | 8 | 2 | 8 |
| Athletic | 4 | 3 | 0 | 1 | 13 | 4 | 6 |
| Madrid | 4 | 3 | 0 | 1 | 12 | 5 | 6 |
| Barcelona | 4 | 2 | 2 | 0 | 11 | 6 | 6 |
| Betis | 4 | 2 | 0 | 2 | 9 | 17 | 4 |
| Valencia | 4 | 1 | 1 | 2 | 7 | 9 | 3 |
| Donostia | 4 | 1 | 1 | 2 | 9 | 13 | 3 |
| Deportivo Alavés | 4 | 1 | 0 | 3 | 9 | 8 | 2 |
| Racing | 4 | 1 | 0 | 3 | 5 | 11 | 2 |
| Arenas | 4 | 0 | 0 | 4 | 5 | 13 | 0 |

Comentarios a la jornada

Llegó la gran sorpresa en esta cuarta jornada. El desdichado Español que el año pasado sólo era equipo en su terreno de Casa-Rabia, aparece completamente transformado esta temporada. A los miles de simpatizantes del Athletic bilbaíno les ha tenido que parecer increíble el hecho de que en el mismo San Mamés que fue escenario de la aplastante eliminación del bando catalán en las semifinales del campeonato de España, ese mismo conjunto arrebató a domicilio y en uno de los encuentros de mayor trascendencia para el Athletic, dos importantísimos puntos.

Esta es la gran sorpresa de la jornada, que no necesita ser recalada más, porque su trascendencia salta a la vista de todos los aficionados. Con este resultado el Español se afianza extraordinariamente a la cabeza de la clasificación, pero la Liga no sólo no pierde interés en la Primera División, sino que de ahora en adelante ganará en emoción ante la pugna que los fuertes clubs Madrid, Barcelona y Athletic han de sostener para desplazarlo.

Todos los demás equipos de la Primera División que jugaban en casa salieron victoriosos. Fácil victoria la del Madrid sin jugar un buen encuentro y pese a lo bien que actuó la línea media del Betis. Si esa línea media llega a encontrar un poco más de eficacia en su ataque las cosas no hubiesen marchado nada bien para el Madrid especialmente a raíz del empate. En el Sardinero el Racing cantabro luchó contra la defensa del Valencia y como es natural en noventa minutos de juego ésta necesariamente tuvo que sucumbir. Demasiadas reservas en el Arenas para poder intentar un papel nada más que honorable ante el Barcelona. El ímpetu de los reservas solo pudo manifestarse en los primeros minutos; después el Barcelona fue el dueño absoluto

de la situación sin necesidad de jugar bien para ganar. Volvió a perder el Alavés en un encuentro fuera de su campo, pero también volvió a dar sensación de que es un equipo totalmente distinto, mejorado en un cien por cien, de aquel flojo conjunto que en el campeonato regional acumulaba derrota tras derrota. Venció el Donostia, pero pasó sus apuros en Atocha.

Bien difícil era el pronosticar que en la primera temporada en que el Murcia después de muchos años de ser campeón regional, dejaba de serlo, iba a ser precisamente la temporada en la que encabezaría la clasificación de la Segunda Liga. Pero el Murcia está cambiado y en sus cuatro encuentros jugados no conoce aún la derrota. Aunque el Deportivo Castellón es el más flojo equipo de la segunda división, no es empresa fácil de vencer en Squiol, y el domingo el Murcia se ha llevado los dos puntos del encuentro.

La sorpresa en esta segunda división nos la proporciona el Unión al vencer en Pamplona al Osasuna. A un Osasuna lleno de moral y posiblemente de exceso de confianza por su brillantísima victoria en Madrid sobre el Athletic. La experiencia de los veteranos del Unión y la clase de un Elichegu, la revelación de este año, han sido suficientes para dar al traste con las ilusiones de los navarros.

Pobres victorias a domicilio del Oviedo y el Coruña. Más precaria aún la de éste, porque la mínima diferencia a su favor se ha podido convertir en un empate en cuanto el Sporting no hubiese desperdiciado totalmente un penalty.

Y sorpresa también esta recuperación del Athletic madrileño que al desprenderse de sus ases ha conseguido en Sevilla no solo llevarse un punto sino cortar la racha de sus catastróficas derrotas.—Noti-Sport

En San Mamés

BRILLANTE TRIUNFO DEL ESPAÑOL SOBRE EL ATHLETIC DE BILBAO

Bilbao.—Los campeones de España no supieron vencer ayer en San Mamés a sus enemigos el Español barcelonés. Los dos onces, ambos imbatidos en lo que va de torneo, ocupaban los dos primeros lugares de su división. Parecía que después del encuentro de ayer quedaría destacado como leader el once de los leones de San Mamés, ya que aún contando con la buena forma de los blanquiazules, el campo y el ambiente propicios debían de influir grandemente en el resultado. No ocurrió así y los dos puntos en litigio se los adjudicaron los de Sarriá. Y pueden decir fuertemente que la victoria se la merecieron, pues aunque el juego desarrollado fuese nivelado, y apesar del handicap numérico de los bilbaínos, jugaron más en gran equipo los catalanes que sus enemigos.

Los primeros momentos del encuentro del juego fue igualado. Ninguno de los dos equipos logró imponerse y ambas puertas pasaron momentos peligrosos. Urquiza en la de los bilbaínos se portaba como un bravo y por los catalanes coadyuvaban en la defensa de su marco.

A los veinte minutos se produjo el primer tanto de la tarde. Fue una jugada desgraciada de los vascos. Un balón bombeado, Gerardo creyendo que el árbitro había para el puego por falta lo cogió con las manos dentro del área. El árbitro, como era natural, al estar la pelota en juego, señaló el penalty que fue lanzado por bajo suave y colocado por Solé. El meta bilbaíno nada pudo hacer por detenerlo.

Hubo después una mala intervención de Castellanos que casi dio lugar a un nuevo tanto. A los veintinueve minutos en que Helguera salió un corner momentos por resultar lesionado en un encontronazo Cilaurren. Tuvo que ser retirado para no reaparecer. Chirri jugó a ocupar el puesto del lesionado, pagando el Athletic con cuatro delanteros. El juego se iguala pero el Español actúa con más serenidad. Este equipo marca un nuevo tanto al lanzarse un corner concedido por Castellanos. Bochs lanzó la falta y Redó, de cabeza, introdujo el balón en la meta de Ezpizua, pero el remate del jugador catalán he produjo cuando ya el árbitro había señalado el fault cometido por Redó al entrar al remate.

En el segundo tiempo, y a poco de empezar y en pleno dominio españolista, Bochs hace un pase a Redó, quien remata por alto y cruzado el segundo tanto. Reacciona el Athletic después de este tanto y se impone pero los ataques sin orden ni concierto de los bilbaínos se estrellan ante la buena actuación de medios y defensas catalanes. Persiste el dominio atlético hasta el final, pero el encuentro termina sin más alteraciones.

Equipos:

Español: Florenza; Arater y Pérez; Trabal, Solé y Cristiá; Prat, Edelmirro, Garreta, Redó y Bochs.

Athletic: Izpizua; Castellanos y Urquiza; Cilaurren, Muguerza y Gerardo; Lafuente, Iraragorri, Bata, Chirri y Gorostiza.

En Las Cortes

EL BARCELONA TRIUNFA CON FACILIDAD SOBRE EL ARENAS

Barcelona.—En el terreno de las Cortes ante mucho público y con el campo en malas condiciones por la lluvia caída en días anteriores se enfrentaron ayer el Barcelona y el Arenas, triunfando con facilidad los azulgranas por cinco a dos.

A las órdenes del colegiado Sr. Juanala se alinearon los equipos:

Arenas: Eguzquiza; Arrieta y Eguzquizarre; Badillo, Albo y Villagra; Teñilo, Rivero, Ibarrodo, Menchaca y Juanito.

Barcelona: Vidal; Raña y Alcoriza; Gifuentes, Font y Pedrol; Helguera, Bestir, Gual Ramon y Parera.

despeje flojo de Vidal para desde chutar y batirle.

El tanto en contra produjo la normal reacción en el equipo catalán se lanzó a su vez a fondo, y como consecuencia dominó.

El empate se producía como producto de estos esfuerzos a los trece minutos en que Helguera sacó un corner y Ramon acertó a rematarlo de cabeza.

Habían pasado escasos momentos del gol anterior, cuando un centro Parera lo remató Béstit a las mallas de Egusquiza.

Siguió el juego favorable al Barcelona, aunque ya no se esforzaba con el coraje que anteriormente y antes de que acabase el partido consiguió un tercer gol. Faltando tres minutos para que el tiempo abase Alcoriza lanzó un golpe franco que remató Gual.

La segunda parte del encuentro Barcelona-Arenas careció de interés.

Cuando iban dos minutos de este tiempo Ramon marcó otra vez aumentando la ventaja al rematar un centro de Parera.

El quinto gol del equipo catalán fue producto de una brillante jugada personal de Helguera y lo marcó a los diecisiete minutos.

Cinco minutos después en una reacción del Arenas, Juanito tuvo lugar para conseguir el segundo gol de su equipo aprovechando un pase de Teñilo.

El arbitraje del Sr. Gómez Juanola resultó regular.

En el Sardinero

EL RACING TRIUNFA SOBRE EL VALENCIA POR DOS A CERO

Santander.—Buena entrada registró los campos de Sport del Sardinero para presenciar la lucha Racing Valencia. A la hora anunciada Escartin encargado de dirigir la contienda forma a los equipos de la siguiente manera:

Valencia: Cano; Melenchón y Pasarin; Salvador, García y Amorós; Torredelío, Roig, Navarro, Montañés y Pascual.

Racing: Solá; Ceballos y Gurruchaga; Hernández, Oscar y Ibarra; Santi, Loredano, San Emeterio, Larrinaga y Cisco.

Eligió el Racing campo a favor de viento. Desde los primeros momentos hasta final del partido, este solo tuvo una característica; franco y continuo dominio del equipo local y desesperada defensa del equipo levantino.

El ala derecha santanderina que fue la más peligrosa del ataque local durante todo el encuentro, dio ocasión a que Loredano cruzase el balón impárrablemente logrando el primer tanto local acogido con una nutrida salva de aplausos. Momentos después llegaba el descanso.

En el segundo tiempo, y en sus comienzos, el Racing empujó sobre manera sobre la portería de Cano y a los siete minutos de haber comenzado esta segunda mitad un magnífico pase del pequeño Loredano, no tuvo más remedio, apesar de sus desaciertos que convertirlo en gol San Emeterio. A continuación hubo una jugada que encrespó los ánimos y fue debida a Escartin que cometió la única pifia de la tarde y que el público, sin tener en cuenta la gran actuación de árbitro madrileño durante todo el partido, le increpó duramente.

En un avance santanderino Santi centró recogiendo el balón cuando ya había pasado la línea de kick; el banderín señaló la falta pero Escartin no la pitó y cuando Larrinaga fusiló el tanto y el árbitro lo daba por válido ante las protestas de los valencianos consultó al liniers y entonces anuló el tanto ante la gritería del público.

Desde este momento hasta el final el dominio santanderino fue enorme, pero Melenchón y Pasarin fueron la muralla inexpugnable en que se estrelló el ataque local.

El mejor Loredano, sobre todo en el primer tiempo.

Escartin, que realizó un magnífico arbitraje fue excesivamente chillado en la única pifia que cometió durante el partido.

Dr. Parra Solache

OCULISTA

EX AYUDANTE DE CLINICAS NACIONALES Y EXTRANJERAS

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 4. Calle de la Florida, 24, 1.ª derecha.

Optica médica: Dato, 33, Vitoria. Bajo la dirección del oculista de esa ciudad, Sr. PARRA.

Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos-Oculistas.—Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la Optica.—Surtido completo de cristales y armaduras.—Diversidad de articulos de Optica.

PENSAMIENTO ALAVES,

amarín

RID VENCE POR CUA- UNO AL BETIS

—Durante la primera parte del partido en la segunda mitad, los jugadores béticos dieron muestra de agotamiento, se resquebrajó la fortaleza de la línea de medios, con lo que se demostró que Soladrero como Ayestarrán es un buen medio centro solo en el primer tiempo y entonces se impuso netamente el bando merengue y, lució todo el juego ofensivo de su línea medular, que anteriormente en la defensa había estado considerablemente floja.

El primer tanto fue obra del Madrid. Lo consiguió Olivares cuando como hemos dicho el Betis dominaba. Luis Regueiro hizo un buen pase que Olivares aprovechó para burlando a Areso llegar hasta Jesús y enviar irremediablemente el balón hasta las mallas.

No tardó mucho en producirse el empate. Timimi, uno de los mejores elementos del ataque del Betis, recibió un excelente pase de Peral y corrió la línea hasta el palo de corner. El centro templado y bien medido fue magníficamente rematado de cabeza por Capillas.

La reacción del Madrid hizo que el juego se nivelara y el desempate llegó cuando ya estaba por terminarse el tiempo. Un gran centro-tiro de Olaso fue ligeramente desviado por la cabeza de Regueiro fuera del alcance de Jesús. Dos a uno termina el primer tiempo.

En la segunda el juego es francamente favorable a los madrildistas y Jesús tiene que actuar con gran frecuencia haciéndolo siempre con seguridad y valentía. Mucha indecisión también por parte del trio interior para el disparo. Exceso de pases.

El tercer gol lo marca Olivares centrándolo un pase de Regueiro.

El cuarto se produjo de penalty. De las muchas manos que durante toda la tarde dio Areso, una de ellas fue dentro del área. El castigo fue bien lanzado por Hilario.

Ostale estuvo acertado en el arbitraje.

Equipos: Madrid: Zamora; Ciria y Quincecos; Regueiro, Valle y Gurruchaga; Engulfo, Regueiro, Olivares, Hilario Olaso.

Betis: Jesús; Areso y Jesúsín; Peral, Soladrero y Adolfo II; Timimi, Rocasolano III, Capillas, Lécue y Sanz.

Varió completamente la fisonomía del partido en la segunda mitad. Los jugadores béticos dieron muestra de agotamiento, se resquebrajó la fortaleza de la línea de medios, con lo que se demostró que Soladrero como Ayestarrán es un buen medio centro solo en el primer tiempo y entonces se impuso netamente el bando merengue y, lució todo el juego ofensivo de su línea medular, que anteriormente en la defensa había estado considerablemente floja.

El primer tanto fue obra del Madrid. Lo consiguió Olivares cuando como hemos dicho el Betis dominaba. Luis Regueiro hizo un buen pase que Olivares aprovechó para burlando a Areso llegar hasta Jesús y enviar irremediablemente el balón hasta las mallas.

No tardó mucho en producirse el empate. Timimi, uno de los mejores elementos del ataque del Betis, recibió un excelente pase de Peral y corrió la línea hasta el palo de corner. El centro templado y bien medido fue magníficamente rematado de cabeza por Capillas.

La reacción del Madrid hizo que el juego se nivelara y el desempate llegó cuando ya estaba por terminarse el tiempo. Un gran centro-tiro de Olaso fue ligeramente desviado por la cabeza de Regueiro fuera del alcance de Jesús. Dos a uno termina el primer tiempo.

En la segunda el juego es francamente favorable a los madrildistas y Jesús tiene que actuar con gran frecuencia haciéndolo siempre con seguridad y valentía. Mucha indecisión también por parte del trio interior para el disparo. Exceso de pases.

El tercer gol lo marca Olivares centrándolo un pase de Regueiro.

El cuarto se produjo de penalty. De las muchas manos que durante toda la tarde dio Areso, una de ellas fue dentro del área. El castigo fue bien lanzado por Hilario.

Ostale estuvo acertado en el arbitraje.

Equipos: Madrid: Zamora; Ciria y Quincecos; Regueiro, Valle y Gurruchaga; Engulfo, Regueiro, Olivares, Hilario Olaso.

Betis: Jesús; Areso y Jesúsín; Peral, Soladrero y Adolfo II; Timimi, Rocasolano III, Capillas, Lécue y Sanz.

La reacción del Madrid hizo que el juego se nivelara y el desempate llegó cuando ya estaba por terminarse el tiempo. Un gran centro-tiro de Olaso fue ligeramente desviado por la cabeza de Regueiro fuera del alcance de Jesús. Dos a uno termina el primer tiempo.

En la segunda el juego es francamente favorable a los madrildistas y Jesús tiene que actuar con gran frecuencia haciéndolo siempre con seguridad y valentía. Mucha indecisión también por parte del trio interior para el disparo. Exceso de pases.

El tercer gol lo marca Olivares centrándolo un pase de Regueiro.

El cuarto se produjo de penalty. De las muchas manos que durante toda la tarde dio Areso, una de ellas fue dentro del área. El castigo fue bien lanzado por Hilario.

Ostale estuvo acertado en el arbitraje.

Equipos: Madrid: Zamora; Ciria y Quincecos; Regueiro, Valle y Gurruchaga; Engulfo, Regueiro, Olivares, Hilario Olaso.

Betis: Jesús; Areso y Jesúsín; Peral, Soladrero y Adolfo II; Timimi, Rocasolano III, Capillas, Lécue y Sanz.

La reacción del Madrid hizo que el juego se nivelara y el desempate llegó cuando ya estaba por terminarse el tiempo. Un gran centro-tiro de Olaso fue ligeramente desviado por la cabeza de Regueiro fuera del alcance de Jesús. Dos a uno termina el primer tiempo.

En la segunda el juego es francamente favorable a los madrildistas y Jesús tiene que actuar con gran frecuencia haciéndolo siempre con seguridad y valentía. Mucha indecisión también por parte del trio interior para el disparo. Exceso de pases.

El tercer gol lo marca Olivares centrándolo un pase de Regueiro.

El cuarto se produjo de penalty. De las muchas manos que durante toda la tarde dio Areso, una de ellas fue dentro del área. El castigo fue bien lanzado por Hilario.

Ostale estuvo acertado en el arbitraje.

Equipos: Madrid: Zamora; Ciria y Quincecos; Regueiro, Valle y Gurruchaga; Engulfo, Regueiro, Olivares, Hilario Olaso.

Betis: Jesús; Areso y Jesúsín; Peral, Soladrero y Adolfo II; Timimi, Rocasolano III, Capillas, Lécue y Sanz.

La reacción del Madrid hizo que el juego se nivelara y el desempate llegó cuando ya estaba por terminarse el tiempo. Un gran centro-tiro de Olaso fue ligeramente desviado por la cabeza de Regueiro fuera del alcance de Jesús. Dos a uno termina el primer tiempo.

En la segunda el juego es francamente favorable a los madrildistas y Jesús tiene que actuar con gran frecuencia haciéndolo siempre con seguridad y valentía. Mucha indecisión también por parte del trio interior para el disparo. Exceso de pases.

El tercer gol lo marca Olivares centrándolo un pase de Regueiro.

El cuarto se produjo de penalty. De las muchas manos que durante toda la tarde dio Areso, una de ellas fue dentro del área. El castigo fue bien lanzado por Hilario.

Ostale estuvo acertado en el arbitraje.

Equipos: Madrid: Zamora; Ciria y Quincecos; Regueiro, Valle y Gurruchaga; Engulfo, Regueiro, Olivares, Hilario Olaso.

Betis: Jesús; Areso y Jesúsín; Peral, Soladrero y Adolfo II; Timimi, Rocasolano III, Capillas, Lécue y Sanz.

SEGUNDA DIVISION

EL DEPORTIVO DE LA CORUNA BATE AL SPORTING DE GIJON

La Coruña.—El campo de Riazor se llenó por completo de público interesado en la pelea Deportivo de la Coruña Sporting de Gijón, por el excelente resultado obtenido el pasado domingo ante el Oviedo.

Venció el Deportivo de La Coruña por la mínima diferencia de cuatro tantos a tres. El resultado no es un fiel reflejo de lo ocurrido en el campo y de ello tuvo la culpa el árbitro Montero que con su detestable actuación perjudicó al juego, y a los dos equipos, aunque especialmente al conjunto gallego.

Los equipos se alinearon de esta manera:

Sporting: Sión; Quirós y Pena; Antolito, Manfredó y Tronchín; Angelín, Herrera II, Herrera I, Pin y Nani.

Deportivo de La Coruña: Rodrigo; Ferral y Alejandro; Roig, Eparza y Farinas; Torres, Triana, Leon, Chacón y Diz.

EL OVIEDO VENCE DIFICILMENTE AL CELTA EN EL STADIO DE BUENAVISTA

Oviedo.—Escasa fue la victoria obtenida ayer por el Oviedo ante el Celta. Como la duda en el resultado del partido se mantuvo toda la tarde, de ahí que a pesar de ser el partido carente de buen juego resultara emocionante y produjera gran sensación entre los aficionados.

Durante los primeros 35 minutos del primer tiempo, el Oviedo dominó debido a la excelente actuación del guardameta Lilo. A los 36 minutos fue cuando los astures marcaron el único

EL ATHLETIC DE MADRID SIGUE SU RACHA DE «TRIUNFOS» AL EMPATAR A CERO CON EL SEVILLA

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla. El partido se desarrolló casi todo el tiempo en el campo de San Juan de Irún. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

Hasta las postrimerías de la primera parte no funcionó el marcador al aprovechar Sornicheros, una indecisión de Valentín y Pedrin y cruzar un tiro imparable que puso el partido con uno a cero con que terminó la primera parte.

En el segundo tiempo siguió el juego monótono y aburrido. La delantera del Castellón se mostró ineficaz y el trio defensivo descomulgado y nervioso, pero en cambio los medios nivelaron el encuentro y a la media hora de juego lograba Guillén el remate de tiro exultando una melec del gol del empate.

Este tanto caldeó algo los ánimos y el público creyó que el partido entraría en una fase interesante, pero al sacar un golpe franco contra el Castellón el medio centro murciano Baahí, inventó detener el esférico Pedrin, escapándose el balón absurdamente de las manos y logrando de esta forma el Murcia su segundo gol. Esto hizo decaer los ánimos del equipo local que ya se vio completamente dominado y en las postrimerías del encuentro, Julio, de tiro sesgado, logró el tercer gol. Y con el resultado de tres a uno, terminó el partido.

El arbitraje de Casterlana resultó aceptable y las alineaciones fueron como sigue:

Murcia: Elzo; Garcérán y Grieta; Muñoz, Bala y Mondragón; Luque, Julio, Uria, Zamora sornicheros.

Castellón: Pedrin; Valentín y Guiltarte, Dox, Guillén y Archines; Billester, Martínez, Bertrán, Santolalla y Angelillo.

LA MAGNIFICA LABOR DEL SEVILLISTA FIZAGUIRRE IMPIDIO EL TRIUNFO DEL ATHLETIC

Sevilla.—Los madrileños pudieron sacar dos puntos del partido con el Sevilla. No lograron más que uno. Pero indudablemente no salieron muy descontentos. Merecieron más pero no

El primer tiempo se desarrolló casi todo el tiempo en el campo de San Juan de Irún. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

CAMPEONATO DE LIGA

El Zaragoza bate el record golístico al meterle "quince" chupinazos al Huesca

tanto que en el primer tiempo consiguieron. Un pase de Mugarra a Casuco, fué seguido de centro de este jugador que Langará empalmó con un tiro cruzado por bajo que el buen portero gallego no pudo detener.

No hubo ninguna otra jugada interesante digna de especial mención en el primer tiempo.

Comenzó la segunda mitad el Oviedo tuvo ovación a los pocos momentos de asegurar su victoria, pero la desperdició porque Caliche lanzó un penalty fuera.

El encuentro siguió caracterizándose por la poca clase de juego, hasta que el empate conseguido por los gallegos vino anienar la contienda.

Este tanto se marcó por una mala jugada del ovetense Oscar. Un centro del extremo Vignes intentó recogerlo el citado jugador, pero realizó una salida completamente falsa, y el balón que se quedó botando ante la portería local fué recogido por Notele y enviado a la red.

El partido entró en su fase más emocionante, y los gallegos atacaron con mayor coraje que el que los astures ponían en la lucha. En las líneas célticas destacaba la formidable actuación de Valvarel.

A los 23 minutos consiguió el Oviedo el tanto que le dió la victoria.

Un pase de Lángara a Galé originó que este jugador cuando avanzaba con el balón fuera encanastillado por los dos defensas contrarios. El penalty con que se castigó la falta lo lanzó Lángara. El penalty lo lanzó Lángara y rechazado por el portero lo empalmó Gallart, batiendo a Lilo.

El Oviedo jugó un partido muy malo, pues los contrarios le superaron en codicia y en juego.

Los equipos se alinearon así:

Celta: Lilo; Montes y Valcárcel; Armando, Vega y Piñero; Marcial, Machicha, Notele, Paredes y Polo.

Oviedo: Oscar; Caliche y Sión; Siro, Mugarra y Chusler; Casuco, Gallart, Lángara, Galé y Inciarte.

Arbitro bien Elorza.

EL UNION DE IRUN VENCE AL OSASUNA DE PLAMPLONA POR DOS A UNO

Pamplona.—Mucho interés había despertado el partido que ayer se jugó en el campo de San Juan entre el Osasuna local y el Unión de Irún. Se esperaba, después de las últimas brillantes actuaciones del equipo navarro, que obtuviese e triunfo ante los fronterizos. Con esta impresión acudieron los aficionados locales al campo de San Juan, que registró una buena entrada.

Triunfaron los iruneses, y desde luego por su juego, mejor sin duda que el de sus enemigos, se hicieron acreedores a la victoria.

Fue inexplicable la actuación de los rojos. Realizaron uno de esos partidos verdaderamente "tontos", en el que todos los jugadores estuvieron frotando sobre el terreno sin saber qué hacer ni adónde acudir para que su presencia fuese eficaz. Extraño aún más esta actuación por ser el equipo navarro un conjunto en el que todo su valor estriba en la pujanza y velocidad que sus jugadores imprimen a todas sus intervenciones.

El Irún sin tener una gran tarde, únicamente con un poco de serenidad aprovechar con oportunidad los momentos de acierto de su delantera en la que contaron con el gran rematador Elicegui, supo lograr el triunfo los indarras han mejorado notablemente. Mucho más equipo este de la Liga que el que actuó en el campeonato regional. Los jóvenes elementos que juegan por primera vez este año, van perfeccionando su juego y llegarán de sistir estas actuaciones a lograr que el Irún feverdezca sus triunfos gloriosos.

Por el Irún muy bien Emery. Fue la base del trio y ante él se estrellaron todos los ataques de los pamplonicas. Bien Gamborena y Elicegui demostró nuevamente sus grandes condiciones de rematador.

En el Osasuna, de los mejores fue Baraibar, y siguió en méritos Muguiro. La delantera al fallar Urrizalqui, que es un gran animador nada hizo. El novel Vergara estuvo oportuno rematando, pero después su actuación fue menos afortunada que la de otras tardes.

En el primer tiempo se marcó un

SQUIOL HA DEJADO DE SER EL CAMPO DE "LOS TRISTES DESTINOS" SE APLAZAN VARIOS PARTIDOS

gol favorable a los iruneses y los dos a los 15 minutos de juego por Elicegui. El mismo jugador obtuvo el segundo tanto para el Unión, en la segunda parte, y diez minutos antes de terminar el partido Vergara logró el único gol de los navarros.

Arbitro Vallana que tuvo una actuación sin grandes errores.

Equipos: Osasuna: Baraibar; Illundáiz y Munguio; Gil, Cuqui y Urdiroz II; Urrizalqui, julio, Vergara, Biñozobas y Catachi.

Irún: Emery; Apat y Macisidor; Lecuona, Gamborena y Echarrri, Azcona, Atluna, Elice, Cajo y Arana.

EL DEPORTIVO CASTELLON SUCUMBE EN SU CAMPO ANTE EL MURCIA POR TRES A UNO

Castellón.—A pesar de estar el tiempo inseguro hubo buena entrada en el campo de Squiols para presenciar el encuentro Murcia-Castellón correspondiente al torneo de Ligas. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

Hasta las postrimerías de la primera parte no funcionó el marcador al aprovechar Sornicheros, una indecisión de Valentín y Pedrin y cruzar un tiro imparable que puso el partido con uno a cero con que terminó la primera parte.

En el segundo tiempo siguió el juego monótono y aburrido. La delantera del Castellón se mostró ineficaz y el trio defensivo descomulgado y nervioso, pero en cambio los medios nivelaron el encuentro y a la media hora de juego lograba Guillén el remate de tiro exultando una melec del gol del empate.

Este tanto caldeó algo los ánimos y el público creyó que el partido entraría en una fase interesante, pero al sacar un golpe franco contra el Castellón el medio centro murciano Baahí, inventó detener el esférico Pedrin, escapándose el balón absurdamente de las manos y logrando de esta forma el Murcia su segundo gol. Esto hizo decaer los ánimos del equipo local que ya se vio completamente dominado y en las postrimerías del encuentro, Julio, de tiro sesgado, logró el tercer gol. Y con el resultado de tres a uno, terminó el partido.

El arbitraje de Casterlana resultó aceptable y las alineaciones fueron como sigue:

Murcia: Elzo; Garcérán y Grieta; Muñoz, Bala y Mondragón; Luque, Julio, Uria, Zamora sornicheros.

Castellón: Pedrin; Valentín y Guiltarte, Dox, Guillén y Archines; Billester, Martínez, Bertrán, Santolalla y Angelillo.

LA MAGNIFICA LABOR DEL SEVILLISTA FIZAGUIRRE IMPIDIO EL TRIUNFO DEL ATHLETIC

Sevilla.—Los madrileños pudieron sacar dos puntos del partido con el Sevilla. No lograron más que uno. Pero indudablemente no salieron muy descontentos. Merecieron más pero no

EL ATHLETIC DE MADRID SIGUE SU RACHA DE «TRIUNFOS» AL EMPATAR A CERO CON EL SEVILLA

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla. El partido se desarrolló casi todo el tiempo en el campo de San Juan de Irún. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

Hasta las postrimerías de la primera parte no funcionó el marcador al aprovechar Sornicheros, una indecisión de Valentín y Pedrin y cruzar un tiro imparable que puso el partido con uno a cero con que terminó la primera parte.

En el segundo tiempo siguió el juego monótono y aburrido. La delantera del Castellón se mostró ineficaz y el trio defensivo descomulgado y nervioso, pero en cambio los medios nivelaron el encuentro y a la media hora de juego lograba Guillén el remate de tiro exultando una melec del gol del empate.

Este tanto caldeó algo los ánimos y el público creyó que el partido entraría en una fase interesante, pero al sacar un golpe franco contra el Castellón el medio centro murciano Baahí, inventó detener el esférico Pedrin, escapándose el balón absurdamente de las manos y logrando de esta forma el Murcia su segundo gol. Esto hizo decaer los ánimos del equipo local que ya se vio completamente dominado y en las postrimerías del encuentro, Julio, de tiro sesgado, logró el tercer gol. Y con el resultado de tres a uno, terminó el partido.

El arbitraje de Casterlana resultó aceptable y las alineaciones fueron como sigue:

Murcia: Elzo; Garcérán y Grieta; Muñoz, Bala y Mondragón; Luque, Julio, Uria, Zamora sornicheros.

Castellón: Pedrin; Valentín y Guiltarte, Dox, Guillén y Archines; Billester, Martínez, Bertrán, Santolalla y Angelillo.

LA MAGNIFICA LABOR DEL SEVILLISTA FIZAGUIRRE IMPIDIO EL TRIUNFO DEL ATHLETIC

Sevilla.—Los madrileños pudieron sacar dos puntos del partido con el Sevilla. No lograron más que uno. Pero indudablemente no salieron muy descontentos. Merecieron más pero no

EL ATHLETIC DE MADRID SIGUE SU RACHA DE «TRIUNFOS» AL EMPATAR A CERO CON EL SEVILLA

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla. El partido se desarrolló casi todo el tiempo en el campo de San Juan de Irún. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

Hasta las postrimerías de la primera parte no funcionó el marcador al aprovechar Sornicheros, una indecisión de Valentín y Pedrin y cruzar un tiro imparable que puso el partido con uno a cero con que terminó la primera parte.

En el segundo tiempo siguió el juego monótono y aburrido. La delantera del Castellón se mostró ineficaz y el trio defensivo descomulgado y nervioso, pero en cambio los medios nivelaron el encuentro y a la media hora de juego lograba Guillén el remate de tiro exultando una melec del gol del empate.

Este tanto caldeó algo los ánimos y el público creyó que el partido entraría en una fase interesante, pero al sacar un golpe franco contra el Castellón el medio centro murciano Baahí, inventó detener el esférico Pedrin, escapándose el balón absurdamente de las manos y logrando de esta forma el Murcia su segundo gol. Esto hizo decaer los ánimos del equipo local que ya se vio completamente dominado y en las postrimerías del encuentro, Julio, de tiro sesgado, logró el tercer gol. Y con el resultado de tres a uno, terminó el partido.

El arbitraje de Casterlana resultó aceptable y las alineaciones fueron como sigue:

Murcia: Elzo; Garcérán y Grieta; Muñoz, Bala y Mondragón; Luque, Julio, Uria, Zamora sornicheros.

Castellón: Pedrin; Valentín y Guiltarte, Dox, Guillén y Archines; Billester, Martínez, Bertrán, Santolalla y Angelillo.

LA MAGNIFICA LABOR DEL SEVILLISTA FIZAGUIRRE IMPIDIO EL TRIUNFO DEL ATHLETIC

Sevilla.—Los madrileños pudieron sacar dos puntos del partido con el Sevilla. No lograron más que uno. Pero indudablemente no salieron muy descontentos. Merecieron más pero no

EL ATHLETIC DE MADRID SIGUE SU RACHA DE «TRIUNFOS» AL EMPATAR A CERO CON EL SEVILLA

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla. El partido se desarrolló casi todo el tiempo en el campo de San Juan de Irún. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla. El partido se desarrolló casi todo el tiempo en el campo de San Juan de Irún. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

Hasta las postrimerías de la primera parte no funcionó el marcador al aprovechar Sornicheros, una indecisión de Valentín y Pedrin y cruzar un tiro imparable que puso el partido con uno a cero con que terminó la primera parte.

En el segundo tiempo siguió el juego monótono y aburrido. La delantera del Castellón se mostró ineficaz y el trio defensivo descomulgado y nervioso, pero en cambio los medios nivelaron el encuentro y a la media hora de juego lograba Guillén el remate de tiro exultando una melec del gol del empate.

Este tanto caldeó algo los ánimos y el público creyó que el partido entraría en una fase interesante, pero al sacar un golpe franco contra el Castellón el medio centro murciano Baahí, inventó detener el esférico Pedrin, escapándose el balón absurdamente de las manos y logrando de esta forma el Murcia su segundo gol. Esto hizo decaer los ánimos del equipo local que ya se vio completamente dominado y en las postrimerías del encuentro, Julio, de tiro sesgado, logró el tercer gol. Y con el resultado de tres a uno, terminó el partido.

El arbitraje de Casterlana resultó aceptable y las alineaciones fueron como sigue:

Murcia: Elzo; Garcérán y Grieta; Muñoz, Bala y Mondragón; Luque, Julio, Uria, Zamora sornicheros.

Castellón: Pedrin; Valentín y Guiltarte, Dox, Guillén y Archines; Billester, Martínez, Bertrán, Santolalla y Angelillo.

SQUIOL HA DEJADO DE SER EL CAMPO DE "LOS TRISTES DESTINOS" SE APLAZAN VARIOS PARTIDOS

gol favorable a los iruneses y los dos a los 15 minutos de juego por Elicegui. El mismo jugador obtuvo el segundo tanto para el Unión, en la segunda parte, y diez minutos antes de terminar el partido Vergara logró el único gol de los navarros.

Arbitro Vallana que tuvo una actuación sin grandes errores.

Equipos: Osasuna: Baraibar; Illundáiz y Munguio; Gil, Cuqui y Urdiroz II; Urrizalqui, julio, Vergara, Biñozobas y Catachi.

Irún: Emery; Apat y Macisidor; Lecuona, Gamborena y Echarrri, Azcona, Atluna, Elice, Cajo y Arana.

EL DEPORTIVO CASTELLON SUCUMBE EN SU CAMPO ANTE EL MURCIA POR TRES A UNO

Castellón.—A pesar de estar el tiempo inseguro hubo buena entrada en el campo de Squiols para presenciar el encuentro Murcia-Castellón correspondiente al torneo de Ligas. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

Hasta las postrimerías de la primera parte no funcionó el marcador al aprovechar Sornicheros, una indecisión de Valentín y Pedrin y cruzar un tiro imparable que puso el partido con uno a cero con que terminó la primera parte.

En el segundo tiempo siguió el juego monótono y aburrido. La delantera del Castellón se mostró ineficaz y el trio defensivo descomulgado y nervioso, pero en cambio los medios nivelaron el encuentro y a la media hora de juego lograba Guillén el remate de tiro exultando una melec del gol del empate.

Este tanto caldeó algo los ánimos y el público creyó que el partido entraría en una fase interesante, pero al sacar un golpe franco contra el Castellón el medio centro murciano Baahí, inventó detener el esférico Pedrin, escapándose el balón absurdamente de las manos y logrando de esta forma el Murcia su segundo gol. Esto hizo decaer los ánimos del equipo local que ya se vio completamente dominado y en las postrimerías del encuentro, Julio, de tiro sesgado, logró el tercer gol. Y con el resultado de tres a uno, terminó el partido.

El arbitraje de Casterlana resultó aceptable y las alineaciones fueron como sigue:

Murcia: Elzo; Garcérán y Grieta; Muñoz, Bala y Mondragón; Luque, Julio, Uria, Zamora sornicheros.

Castellón: Pedrin; Valentín y Guiltarte, Dox, Guillén y Archines; Billester, Martínez, Bertrán, Santolalla y Angelillo.

LA MAGNIFICA LABOR DEL SEVILLISTA FIZAGUIRRE IMPIDIO EL TRIUNFO DEL ATHLETIC

Sevilla.—Los madrileños pudieron sacar dos puntos del partido con el Sevilla. No lograron más que uno. Pero indudablemente no salieron muy descontentos. Merecieron más pero no

EL ATHLETIC DE MADRID SIGUE SU RACHA DE «TRIUNFOS» AL EMPATAR A CERO CON EL SEVILLA

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla. El partido se desarrolló casi todo el tiempo en el campo de San Juan de Irún. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

Hasta las postrimerías de la primera parte no funcionó el marcador al aprovechar Sornicheros, una indecisión de Valentín y Pedrin y cruzar un tiro imparable que puso el partido con uno a cero con que terminó la primera parte.

En el segundo tiempo siguió el juego monótono y aburrido. La delantera del Castellón se mostró ineficaz y el trio defensivo descomulgado y nervioso, pero en cambio los medios nivelaron el encuentro y a la media hora de juego lograba Guillén el remate de tiro exultando una melec del gol del empate.

Este tanto caldeó algo los ánimos y el público creyó que el partido entraría en una fase interesante, pero al sacar un golpe franco contra el Castellón el medio centro murciano Baahí, inventó detener el esférico Pedrin, escapándose el balón absurdamente de las manos y logrando de esta forma el Murcia su segundo gol. Esto hizo decaer los ánimos del equipo local que ya se vio completamente dominado y en las postrimerías del encuentro, Julio, de tiro sesgado, logró el tercer gol. Y con el resultado de tres a uno, terminó el partido.

El arbitraje de Casterlana resultó aceptable y las alineaciones fueron como sigue:

Murcia: Elzo; Garcérán y Grieta; Muñoz, Bala y Mondragón; Luque, Julio, Uria, Zamora sornicheros.

Castellón: Pedrin; Valentín y Guiltarte, Dox, Guillén y Archines; Billester, Martínez, Bertrán, Santolalla y Angelillo.

LA MAGNIFICA LABOR DEL SEVILLISTA FIZAGUIRRE IMPIDIO EL TRIUNFO DEL ATHLETIC

Sevilla.—Los madrileños pudieron sacar dos puntos del partido con el Sevilla. No lograron más que uno. Pero indudablemente no salieron muy descontentos. Merecieron más pero no

EL ATHLETIC DE MADRID SIGUE SU RACHA DE «TRIUNFOS» AL EMPATAR A CERO CON EL SEVILLA

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla. El partido se desarrolló casi todo el tiempo en el campo de San Juan de Irún. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

Hasta las postrimerías de la primera parte no funcionó el marcador al aprovechar Sornicheros, una indecisión de Valentín y Pedrin y cruzar un tiro imparable que puso el partido con uno a cero con que terminó la primera parte.

En el segundo tiempo siguió el juego monótono y aburrido. La delantera del Castellón se mostró ineficaz y el trio defensivo descomulgado y nervioso, pero en cambio los medios nivelaron el encuentro y a la media hora de juego lograba Guillén el remate de tiro exultando una melec del gol del empate.

Este tanto caldeó algo los ánimos y el público creyó que el partido entraría en una fase interesante, pero al sacar un golpe franco contra el Castellón el medio centro murciano Baahí, inventó detener el esférico Pedrin, escapándose el balón absurdamente de las manos y logrando de esta forma el Murcia su segundo gol. Esto hizo decaer los ánimos del equipo local que ya se vio completamente dominado y en las postrimerías del encuentro, Julio, de tiro sesgado, logró el tercer gol. Y con el resultado de tres a uno, terminó el partido.

El arbitraje de Casterlana resultó aceptable y las alineaciones fueron como sigue:

Murcia: Elzo; Garcérán y Grieta; Muñoz, Bala y Mondragón; Luque, Julio, Uria, Zamora sornicheros.

Castellón: Pedrin; Valentín y Guiltarte, Dox, Guillén y Archines; Billester, Martínez, Bertrán, Santolalla y Angelillo.

LA MAGNIFICA LABOR DEL SEVILLISTA FIZAGUIRRE IMPIDIO EL TRIUNFO DEL ATHLETIC

Sevilla.—Los madrileños pudieron sacar dos puntos del partido con el Sevilla. No lograron más que uno. Pero indudablemente no salieron muy descontentos. Merecieron más pero no

EL ATHLETIC DE MADRID SIGUE SU RACHA DE «TRIUNFOS» AL EMPATAR A CERO CON EL SEVILLA

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla. El partido se desarrolló casi todo el tiempo en el campo de San Juan de Irún. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

Hasta las postrimerías de la primera parte no funcionó el marcador al aprovechar Sornicheros, una indecisión de Valentín y Pedrin y cruzar un tiro imparable que puso el partido con uno a cero con que terminó la primera parte.

En el segundo tiempo siguió el juego monótono y aburrido. La delantera del Castellón se mostró ineficaz y el trio defensivo descomulgado y nervioso, pero en cambio los medios nivelaron el encuentro y a la media hora de juego lograba Guillén el remate de tiro exultando una melec del gol del empate.

Este tanto caldeó algo los ánimos y el público creyó que el partido entraría en una fase interesante, pero al sacar un golpe franco contra el Castellón el medio centro murciano Baahí, inventó detener el esférico Pedrin, escapándose el balón absurdamente de las manos y logrando de esta forma el Murcia su segundo gol. Esto hizo decaer los ánimos del equipo local que ya se vio completamente dominado y en las postrimerías del encuentro, Julio, de tiro sesgado, logró el tercer gol. Y con el resultado de tres a uno, terminó el partido.

El arbitraje de Casterlana resultó aceptable y las alineaciones fueron como sigue:

Murcia: Elzo; Garcérán y Grieta; Muñoz, Bala y Mondragón; Luque, Julio, Uria, Zamora sornicheros.

Castellón: Pedrin; Valentín y Guiltarte, Dox, Guillén y Archines; Billester, Martínez, Bertrán, Santolalla y Angelillo.

LA MAGNIFICA LABOR DEL SEVILLISTA FIZAGUIRRE IMPIDIO EL TRIUNFO DEL ATHLETIC

Sevilla.—Los madrileños pudieron sacar dos puntos del partido con el Sevilla. No lograron más que uno. Pero indudablemente no salieron muy descontentos. Merecieron más pero no

EL ATHLETIC DE MADRID SIGUE SU RACHA DE «TRIUNFOS» AL EMPATAR A CERO CON EL SEVILLA

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla. El partido se desarrolló casi todo el tiempo en el campo de San Juan de Irún. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

Hasta las postrimerías de la primera parte no funcionó el marcador al aprovechar Sornicheros, una indecisión de Valentín y Pedrin y cruzar un tiro imparable que puso el partido con uno a cero con que terminó la primera parte.

En el segundo tiempo siguió el juego monótono y aburrido. La delantera del Castellón se mostró ineficaz y el trio defensivo descomulgado y nervioso, pero en cambio los medios nivelaron el encuentro y a la media hora de juego lograba Guillén el remate de tiro exultando una melec del gol del empate.

Este tanto caldeó algo los ánimos y el público creyó que el partido entraría en una fase interesante, pero al sacar un golpe franco contra el Castellón el medio centro murciano Baahí, inventó detener el esférico Pedrin, escapándose el balón absurdamente de las manos y logrando de esta forma el Murcia su segundo gol. Esto hizo decaer los ánimos del equipo local que ya se vio completamente dominado y en las postrimerías del encuentro, Julio, de tiro sesgado, logró el tercer gol. Y con el resultado de tres a uno, terminó el partido.

El arbitraje de Casterlana resultó aceptable y las alineaciones fueron como sigue:

Murcia: Elzo; Garcérán y Grieta; Muñoz, Bala y Mondragón; Luque, Julio, Uria, Zamora sornicheros.

Castellón: Pedrin; Valentín y Guiltarte, Dox, Guillén y Archines; Billester, Martínez, Bertrán, Santolalla y Angelillo.

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla

El Athletic de Madrid sigue su racha de «triunfos» al empatar a cero con el Sevilla. El partido se desarrolló casi todo el tiempo en el campo de San Juan de Irún. El campo estaba en malas condiciones para el juego. El partido careció de interés, pues desde el primer momento se notó la superioridad del equipo murciano sobre los locales.

Hasta las postrimerías de la primera parte no funcionó el marcador al aprovechar Sornicheros, una indecisión de Valentín y Pedrin y cruzar un tiro imparable que puso el partido con uno a cero con que terminó la primera parte.

En el segundo tiempo siguió el juego monótono y aburrido. La delantera del Castellón se mostró ineficaz y el trio defensivo descomulgado y nervioso, pero en cambio los medios nivelaron el encuentro y a la media hora de juego lograba Guillén el remate de tiro exultando una melec del gol del empate.

Este tanto caldeó algo los ánimos y el público creyó que el partido entraría en una fase interesante, pero al sacar un golpe franco contra el Castellón el medio centro murciano Baahí, inventó detener el esférico Pedrin, escapándose el balón absurdamente de las manos y logrando de esta forma el Murcia su segundo gol. Esto hizo decaer los ánimos del equipo local que ya se vio completamente dominado y en las postrimerías del encuentro, Julio, de tiro sesgado, logró el tercer gol. Y con el resultado de tres a uno, terminó el partido.

El arbitraje de Casterlana resultó aceptable y las alineaciones fueron como sigue:

Murcia: Elzo; Garcérán y Grieta; Muñoz, Bala y Mondragón; Luque, Julio, Uria, Zamora sornicheros.

Castellón: Pedrin; Valentín y Guiltarte, Dox, Guillén y Archines; Billester, Martínez, Bertrán, Santolalla y Angelillo.

MADRID, PROVINCIAS

Por telégrafo

El momento español

Y DE AQUELLA RENUNCIA, ¿QUE?

Se está discutiendo en el Congreso el presupuesto de Guerra con aumento de unos cuantos millones.

Azaña ha pronunciado un discurso "falto de método y pobre de fondo" según manifestaciones del señor Rey Mora para justificar los aumentos, que por un prodigio de malabarismo reduce a quince millones.

Los socialistas se han manifestado a favor del aumento, aduciendo el sofisma del paro forzoso de los que fabrican elementos de destrucción.

Los radicales siguen en la higuera.

Y, España ha dejado de renunciar a la guerra.

LAS CORTES

Con un vacío casi absoluto se celebró la primera sesión dominical

PASILLOS DEL CONGRESO.—LA COMISION DE PRESUPUESTOS

Madrid, 19.—Ayer domingo, por la mañana, se reunió la Comisión de Presupuestos para dictaminar sobre el de Instrucción Pública. La discusión fué amplia, quedando ultimado el dictamen que se entregará mañana a la Mesa de la Cámara. Según manifestaron los vocales de la Comisión el presupuesto significa, a causa de los aumentos consignados, un progreso sobre el presupuesto vigente. Añadieron que se había procurado atender las aspiraciones de los catedráticos de Universidad, Institutos y Escuelas Normales. También en materia de cultura dijeron los reunidos que representaba un verdadero alarde. Esperaban que la discusión del dictamen no ofreciera grandes dificultades, aun diferenciándose mucho del que ha venido rigiendo.

LA CAMARA DESANIMADISIMA

A primera hora de la tarde la Cámara estuvo desanimadísima, por lo que no fué posible llevar a

cabida las votaciones pendientes del presupuesto de Agricultura. A las seis aumentó la animación, llegando a reunirse dos centenares de diputados.

CONFERENCIA COMENTADA

Al llegar al Congreso el señor Prieto se encontró en uno de los pasillos con don Trifón Gómez, confiriendo ambos extensamente. Se supone que sobre el programa ferroviario.

HUELGA APLAZADA

Al llegar a la Cámara el ministro de la Gobernación manifestó que la huelga anunciada en Jaén para mañana se había aplazado.

EL SR. LERROUX Y EL PRESUPUESTO DEL CLERO

El señor Lerroux habló ayer tarde con los periodistas en la Cámara.

Uno de ellos le preguntó si era cierta la afirmación que se atribuía al señor Villanueva relativa a que apoyarían los radicales la proposición de los agrarios y vasconavarros sobre las asignaciones al clero.

El señor Lerroux replicó:

Resumen económico y financiero

BOLSA DE BILBAO (Facilitada por el Banco de Vitoria)

| | |
|--------------------------|---------|
| Acciones Banco de Bilbao | 1000,00 |
| Id. Hidroeléct. Ibérica | 525,00 |
| Id. Hidroeléctrica Esp. | 13,5 |
| Id. Explosivos.... | 666,5 |
| Id. Banco de Vizcaya | 225,1 |
| Id. Alt. Hornos Vizcaya | 74,50 |

BOLSA DE MADRID (Facilitada por la Sucursal del Banco de Vizcaya en Vitoria)

| | |
|-------------------------|--------|
| Interior 4 % | 65,25 |
| Exterior 4 % | 81,00 |
| Amortizable 5 % 1917... | 83,3 |
| Amortizable 5 % 1920 | 88 |
| Amt. 5 % 1927 con imp. | 81,55 |
| Amt. 5 % 1927 sin im. | 95,60 |
| Deuda Ferroviaria... | 91,4 |
| Id. Explosivos... | 658 |
| Id. Nortés.... | 214 |
| Id. Banco de España | 2 7,50 |

La moneda

Las cotizaciones registradas hoy han sido las siguientes:

| | |
|-----------|--------|
| Franco | 47,75 |
| Libras | 4,70 |
| Dólares | 1,31 |
| Bonos oro | 207,50 |

Luis de Izaga
Médico del Sanatorio Psiquiátrico de Santa Agueda.
Especialidades del sistema nervioso.
Consulta: Jueves, de 10 a 1.
San Antonio 28 2.

INFORMACION DE PAIS VASCO

Van a exigirse responsabilidades por la tragedia de Bolueta "Euzkadi", se le dan 24 horas de plazo para pagar una multa.—La vista de mañana en la Audiencia contra tres comunistas

Bilbao, 19.—Al recibir el gobernador a los periodistas les dijo que como quiera que de la tragedia de Bolueta parecen deducirse responsabilidades por el mal estado de la vía tranviaria, había ordenado se instruya el oportuno expediente.

LA CAUSA POR EL ASESINATO DE TRES SOCIALISTAS.—GRANDES PRECAUCIONES

Bilbao, 19.—Mañana empezará en la Audiencia la vista de la causa contra tres comunistas que fueron muere en la calle Somera a tres socialistas en una taberna.

ANTE LA ACTITUD DE LOS NACIONALISTAS

BILBAO, 19.—Hoy han visitado al señor Amilibia varias comisiones de los partidos republicanos locales y socialistas, para testimoniarle su adhesión ante la campaña emprendida por los nacionalistas contra la primera autoridad de la provincia, los que con conclusiones al acto de ayer en el Euskalduna, acordaron dirigirse al gobierno pidiendo la libertad total del Estado vasco y exigiendo la rectificación de la gestión del Gobernador o su destitución inmediata.

OTRO SUCESO SANGRIENTO EN LA CALLE SOMERA

BILBAO, 19.—Ayer, como domingo, hubo otra ríñ en un ataberna de la calle Somera, ríñas que son endémicas en aquella vía.

Victor Herrero, cliente de uno de aquellos tugurios hirió gravemente a ríña, por cuestiones políticas a Severiano Lozano, de veintidós años, tipógrafo.

El alcalde y Gobernador han dado instrucciones severísimas a las fuerzas a sus órdenes para que eviten por todos los medios la repetición de tales hechos, vigilando los espectáculos que se dan en esos establecimientos y obligándoles a cerrar más temprano.

Como los comunistas han fijado pasquines y repartido octavillas en las que recomiendan a sus afiliados que liberten a los procesados a viva fuerza, el gobernador ha dado órdenes para que se refuerce la vigilancia y se evite a toda costa la alteración del orden.

LA MULTA A "EUKKADI"

Bilbao, 19.—Según noticias de Madrid, en el Consejo de Ministros últimamente celebrado se tomó el acuerdo de conceder al periódico nacionalista "Euzkadi" un plazo de 24 horas para hacer efectiva la multa de 10.000 pesetas que le fué impuesta, amenazando en caso contrario con la suspensión.

—¿Han oído ustedes al señor Villanueva esas palabras?

—No—le contestaron.

—Pues entonces pueden ustedes afirmar que Villanueva no ha dicho tal cosa ni a mí ha podido oírmele, porque sencillamente ero no responde a mi pensamiento. Precisamente para tratar de este asunto he convocado para el martes a la minoría.

un dictamen adicionando un párrafo al quinto de la ley de Enjuiciamiento.

PRESUPUESTO DE GUERRA

Se pone a discusión este dictamen.

El señor Besteiro anuncia que han pedido la palabra para la totalidad del señor Estelrich, Ortiz de Lorzano, Peyre, Fernández Poza, señorita Clara Campoamor, Arsu y Balbontín en contra y a favor los Sres. Figueroa O'Neill Moreno Mateo y Franco (don Gabriel).

LA SESION DE AYER

Y Alas cuatro y cinco de la tarde se abre la sesión bajo la presidencia del señor Besteiro, siendo escasa la animación en los debates. Las tribunas aparecen más animadas que otros días. Ocupan el banco azul el jefe del Gobierno y el ministro de la Gobernación.

Orden del día

Se aprueba una proposición de ley reformando el Código Penal en su disposición transitoria segunda y se vota definitivamente

del Gobierno, en el problema de la defensa nacional y cree que un medio de resolverlo sería reunir en un solo Ministerio cuanto a esa defensa se refiere, incluyendo la aviación. Censura la creación de cinco batallones de ametralladoras porque no han sido dotados debidamente. Termina combatiendo los gastos reservados y los treinta y ocho millones que se consignó para material.

El señor Moreno Mateo interviene.

Moreno Mateo, en nombre de la minoría socialista dice que ellos votarán a favor del Gobierno.

El señor Peire censura los gastos excesivos.

Gabriel Francos consume un turno a favor del dictamen; afirma que España es una colaboradora en la hora de la paz.

Interviene el presidente del Consejo de Ministros quien pronuncia un discurso resumiendo la totalidad y estudiando la petición que se formula del desarme total. Dice que en caso de guerra, que no surgirá, España se robustecería. Afirma su criterio de la necesidad de una política de defensa nacional.

Habla del papel de España en la política internacional y de la misión que actualmente desempeña en Ginebra.

Se opone resueltamente a un ejército voluntario y mercenario. Anuncia una ley de organización de la oficialidad de complemento. Afirma que el problema militar es obra de muchos años.

No bastaría—dice—tener dinero, pues se trata de un plan de desarrollo orgánico. Estudia los

datos numéricos del presupuesto para afirmar que solo hay en él quince millones de aumento. Afirma que cuantas reducciones se logran se dedican a la mejora de los servicios y a la condición del soldado. Dice que es imposible implantar el servicio de seis meses y asegura que la República afrontó la cuestión militar creando un ejército de ciudadanos republicanos. (Aplausos en la mayoría)

Se levanta la sesión y se reanuda a las once y cinco.

SESION NOCTURNA

Madrid.—Se votan varios capítulos del presupuesto de Agricultura que habían quedado pendientes de votación así como varias enmiendas del mismo.

Guerra del Río presenta un voto particular al presupuesto de Guerra pidiendo la reducción del servicio en filas a seis meses, y dice que todos los partidos políticos están conformes con esta reducción exhortando a los socialistas a votar a favor del voto.

Interviene Azaña que se muestra partidario de la reducción y que esta vendrá pero no inmediatamente.

En votación nominal se desecha la propuesta por 97 votos contra sesenta y uno.

Los agrarios se abstuvieron. Se vota a continuación otra propuesta análoga de Niembro que es rechazada por 50 votos contra 31.

Clara Campoamor presenta una enmienda pidiendo el desarme total. Martínez Barrios y otros radicales votan en contra, desechándose por 90 votos contra 19.

Termina la totalidad y se levanta la sesión a las doce y media.

¡OVIOS!

Antes de comprar vuestros muebles visitad las extensas exposiciones que presenta

La Amuebladora Vitoriana

El mayor surtido
Excelentes calidades
Precios económicos

La Amuebladora Vitoriana
Manuel Alonso
Independencia, 3 VITORIA

Escuche usted Señora

Si su cocina se ve constantemente amenazada por la plaga repugnante de las "cucarachas", no dude usted más, ni pierda el tiempo, ni su dinero usando productos que hasta la fecha han dado un resultado infructuoso.

INDUSTRIAS SANITARIAS SIMPLEX servirá a usted mediante reembolso de 350 pesetas y libre de todo gasto, el extintor "Simplex", con el que se le garantiza que con su uso verá usted, en pocos días, limpia su casa de tan asquerosa plaga.

INDUSTRIAS SANITARIAS SIMPLEX, no persiguiendo más que el fin profiláctico contra las enfermedades y contagios de estos parásitos, prescinde de revendedores para evitar alteración de precio en el extintor "Simplex".

RECORTE HOY MISMO ESTE CUPON y en sobre abierto y franqueado con dos céntimos, remítalo al Apartado de Correos núm. 320. Bilbao.

D. residente en calle piso solicita el envío contra "Reembolso de 350 pesetas" y a título de ensayo, el Extintor "Simplex". (Escribase con letra clara).

teléfono

EXTRANJERO

Gestión de las deudas

ha conseguido formar Gobierno.-Las empleadas americanas piden se declare el "boycot" a los productos franceses

Al cerrar la edición

LAS CORTES.—LA SESION DE ESTA TARDE.—SIGUE LA DISCUSION DEL PRESUPUESTO DE GUERRA

El día 25 no habrá conferencia por ser día de Pascua. UNA SUBVENCION PARA ALAVA

El momento mundial

LA PELOTA EN EL TEJADO

Fu se ha resuelto la crisis francesa. Boncour ha logrado formar Gobierno con algunos restos del Gabinete anterior y, al parecer, con el apoyo de algunas fracciones de la Cámara.

Centros oficiales

COMANDANCIA MILITAR GOBIERNO CIVIL

Guardias y vigilancias, las señaladas en el servicio de la Plaza para el día 12.

ORDEN DE LA PLAZA DEL DIA 19 DE DICIEMBRE

Mañana día 20 se celebrará a las 10 horas en el Regimiento de Artillería número 2, el Consejo de Guerra contra el caso de dicho Regimiento, Paulino Lanza García, por delito de desertión.

Actuará como defensor el capitán don Luis Beotas Larrain, del Regimiento Artillería Montaña número 2.

SERVICIO DE LA PLAZA PARA EL DIA 20

Capitán de día don Luis Echavarría, del Regimiento de Artillería. Id. imaginaria, don Antonio Acha, del Batallón de Montaña.

Guardias y vigilancias, las señaladas en el Servicio de la Plaza para el día 19.

REPRESENTANTE

se solicita para trabajar en Vitoria y su provincia un pequeño muestrario de medias de seda Cotton. Indispensable visite detalladas y no trabaje otro articulo igual ni similar. Escribir al número 1021, Vergara, 11, Barcelona.

Advertisement for 'DIGESTÓNICO' featuring an illustration of a man and text: 'Cuide usted su estómago porque es la base de su salud. Yo padece también como usted, pero me curó el DIGESTÓNICO'.

HALLAZGO de una perra en Argote (Treviño). Al que acredite ser su dueño se le entregará pagando el anuncio. Informes en esta Administración.

Se votan definitivamente varios proyectos de ley entre ellos varios recs rēditos por valor de seis millones de pesetas.

Se acepta en parte una enmienda del señor Ortega y Gasset al artículo primero.

Al ponerse a discusión el segundo el señor Balbontín pronuncia un largo discurso en el que dice que en realidad en este presupuesto figura un aumento de 80 millones de pesetas con relación al anterior y que esta es la verdad desnuda por muchas habilidades que se emplean para encubrirlo.

Lo que se pretende—dice— es social nuestros efectivos militares para una acción conjunta con otras naciones, si no se comprenderían ciertos gastos inútiles como los del artillado del puerto de Mahón, ya que no poseyendo eficacia nuestra aviación, ni nuestra artillería, bastaría una escuadrilla italiana para destruir en pocas horas cuanto hagamos.

Termina diciendo que lo que pretende Azaña es convertirse en un pequeño Mussolini. (Continúa la sesión).

COMENTARIOS AL DISCURSO DE AZAÑA

Madrid 19.—En los pasillos del Congreso se hacen después de la sesión animados comentarios al discurso del jefe del Gobierno. Martínez-Barrios dijo que se radicaba en su criterio a favor de la reducción. Teodomiro Menéndez manifestó que Azaña en la discusión, no había tenido enemigo. Dijo que aunque en la misma habían intervenido varios militares, no habían demostrado competencia profesional, y añadió que los socialistas habían votado a favor del presupuesto porque se trataba de la defensa nacional y del sostenimiento de catorce mil obreros que dependen de las industrias militares.

El señor Boncour manifestó que este Gabinete seguirá la misma política de Herriot y procederá de igual forma.

UN MANIFIESTO

El Gobierno ha lanzado un manifiesto al país, en el que se anuncia el descubrimiento de un amplísimo campo para asesinar a los miembros del Gobierno y altos funcionarios del Estado, volar los edificios públicos y aterrorizar a la población.

PLANES REVOLUCIONARIOS

Existen pruebas documentales de que en los planes de los elementos revolucionarios, que habían sido preparados con gran detalle, figuraba el propósito de entregarse al saqueo y pillaje en la ciudad durante cuarenta y ocho horas.

COMUNICACIONES

WASHINGTON, 19.—Una fuente autorizada dice saber que el presidente Hoover está dispuesto a negociar con París sobre la cuestión de deudas, pero que Hoover se opone a una conferencia conjunta de todos los deudores.

SE TRASPASA una tienda sitio céntrico, por no poder atender su dueño. Tintes y cremas para el calzado. Casa IRIARTE, Constitución, 19.

CONTINUAN LAS GESTIONES

PARIS, 19.—Como la actitud del partido socialista parece decidida, el señor Boncour se propone elegir colaboradores entre los grupos radical socialista, izquierda radical y partido radical.

LA MAYORIA DE LAS CARTERAS parece ser confiadas a los radicales socialistas.

Desde luego se cree que el señor Boncour desempeñará la de Negocios Extranjeros.

Por otra parte, se dictan los nombres de los señores Chéron, para el Ministerio de Presupuestos, Bonnet para la de Hacienda, Steeg para la de Justicia, y Eynac para la de Obras Públicas o Agricultura.

COMUNICACION DE WASHINGTON que el Gobierno de los Estados Unidos ha informado al de Francia que es posible continuar las conversaciones sobre las deudas, pero se opone a que dicha cuestión sea tratada en una conferencia general.

CINCINNATI 19.—Cuatrocientas empleadas han pedido a la Central Light Insurance Company patrocine la organización de un "boycot" contra productos franceses, especialmente los de perfumería, como protesta contra la falta de pago de las deudas por Francia.

HOOPER SE OPONE

WASHINGTON, 19.—Una fuente autorizada dice saber que el presidente Hoover está dispuesto a negociar con París sobre la cuestión de deudas, pero que Hoover se opone a una conferencia conjunta de todos los deudores.

PARIS, 19.—El señor Boncour se ha entrevistado con los señores Chaumets y Renaudet, para examinar la posibilidad de una participación socialista en el nuevo Gobierno.

EL SEÑOR REAUDEL ha considerado que esa posibilidad la debe sancionar el Comité nacional de Partido.

DESPUES del señor Boncour ha visitado al señor Herriot, y a la salida de esta visita manifestó que había insistido para que el señor Herriot conservara la cartera de Negocios Extranjeros, pero no había conseguido su propósito.

BERLIN, 19.—El Gobierno del Reich ha decidido proponer al Presidente de la República la derogación de las leyes de excepción sobre terrorismo y las que se refieren a la creación de Tribunales de excepción para los delitos de Prensa.

NUEVO GOBIERNO FRANCES

PARIS, 19.—Boncour ha logrado formar Gobierno, es la siguiente:

Presidencia y Negocios Extranjeros Boncour; Interior, Chantemps; Hacienda, Chéron; Marina, Legues; Guerra, Daladier; Justicia, Gardéy; Aire Painlevés; Colonias, Serraut; Trabajo, Dalimier; Comercio, Durand. El ministerio de Presupuestos ha quedado suprimido.

El señor Boncour manifestó que este Gabinete seguirá la misma política de Herriot y procederá de igual forma.

UN INCIDENTE DE POLICIA

El presidente de la República general Justo, ha declarado que considerará el movimiento sedicioso como un mero incidente de policía, añadiendo que la tranquilidad es absoluta en todo el país.

PLANES REVOLUCIONARIOS

Existen pruebas documentales de que en los planes de los elementos revolucionarios, que habían sido preparados con gran detalle, figuraba el propósito de entregarse al saqueo y pillaje en la ciudad durante cuarenta y ocho horas.

COMUNICACIONES

WASHINGTON, 19.—Una fuente autorizada dice saber que el presidente Hoover está dispuesto a negociar con París sobre la cuestión de deudas, pero que Hoover se opone a una conferencia conjunta de todos los deudores.

Advertisement for 'Productos químicos y abonos minerales' listing various chemical products and their manufacturers in Vizcaya, Oviedo, and Barcelona.

Fiestas centenarias del canciller Aya

(Viene de la página primera).

AYALA Y EL CISMA DE OCCIDENTE

Al narrar este reconocimiento que por inspiración de Ayala hizo Vitoria al arbitraje pontificio viene a mis labios otra gestión insigne del más ilustre de los alaveses en momentos gravísimos de la Iglesia universal. Comprenderéis luego referencia al cisma de Occidente. En el Papa anterior a esta desgracia la actitud del Canciller es la del hombre de fe creyente en los dogmas y disciplina que llega a semeter las disensiones de Estados a la sabiduría pontificia. Aquel cisma horrible demostrativo como ninguna otra prueba de la divinidad de la Iglesia pues apesar de la maldad de los Cardenales asegurados a sueldo del monarca francés, la Iglesia saldrá triunfante y en la pureza inmaculada de sus dogmas España según confiesa Ludovico Pastor insigne historiador del Papado y en vista de los documentos del archivo vaticano proclama la neutralidad por inclinándose al legítimo Papa romano. Basta leer en la Crónica de Ayala sobre Don Pedro la actitud del monarca y de la Corte ante los legados y nuncios de ambas partes para convencerse de ello. Ciertamente Juan primero y por la presión de la Corte francesa reconoce Avignon pero López de Ayala ni en un momento ni en una línea es favorable a la resolución sencillamente es narrador y cuando da libertad a su pluma en el *Rimado de Palacio*, es con una condenación valiente del Cisma y proclamando la unidad de la Iglesia. Es cierto que las razones principales son en favor del Papa elegido en Roma consagrado por los mismos que luego protestaron, recibiendo de su mano a Dios en la segunda persona de la Santísima Trinidad, sin precio ni provecho del elegido; en una palabra con todas las características de la legitimidad; más aún al presentar las objeciones contrarias, el juez menos experto dará la razón al elegido en Roma y adivinara este sentir en el poeta alavés. En medio de la amargura de un escritor sigue confiando en la promesa divina.

El que dijo a D. Pedro tu fe no fallará.

En El fío y espero que esto en mendará. Propuzna en el Rimado la reunión de un Concilio que pocos años más tarde tendrá realidad en el de Constanza y es tanto más alafor la clarividencia del Canciller, cuando se examina la confusión que sobre tan grave problema existió en España. Leyendo las portentosas lamentaciones del Rimado de Ayala sus valientes imprecaciones a los responsables eclesiás-

ticos y seculares del Cisma, se recuerdan que nadie fuese desposeído de sus bienes sin antes ser oído y vencido en juicio. Las Cortes de Toro aseguraban las garantías personales, ordenando que nadie fuese castigado sin formarle proceso y en la bigamia recibía nuevas penas.

EL HOSPITAL CIVIL DE SANTIAGO

Si este Centenario celebrado por Vitoria con tanto cariño no fuese suficiente, queda del Ayala un recuerdo imprecioso para la caridad cristiana y el progreso de la ciencia médica. Con bienes comprados por él, su hijo Fernan fundó el Hospital Civil de Santiago, esta perla vitoriana de la que aún no hace dos años presidiendo como Rector la sesión inaugural de la Academia de medicina o de labios del Doctor Sierra educado en las escuelas extranjeras podía colocarse al lado de los mejores del mundo y que ya en aquel entonces hacia exultar en una de sus provisiones o la Reina Doña Isabel era el mejor de sus Estados.

Convencidos ya de su obra en el país que le dió nacimiento como no justificarla en su gobierno de todo el Estado y su acabado concepto de la justicia social.

AYALA Y LA QUESTION SOCIAL

Ayala en su niñez avistó por última vez en aquellas décadas las glorias de los ejércitos vrestianos en el Salado, después erraciones y nubes, ocultaron el sol de la Patria. Encarecida la vida entre luchas intestinas, mercedes y ambiciones la falta de trabajo y de subsistencias, creaba dificultades sociales, sin número. Así se deduce del Ordenamiento de menestrales y de los acuerdos de las Cortes de Toro que narra la Crónica de Enrique segundo. Incesante cambios de partidos que eran partidas, revueltas conspiraciones, agitación permanente, tal era la pintura exacta del tiempo del Canciller, como en las capitales y pueblos no se respetaba la vida ni la propiedad se formaban rondas para la defensa personal. En los pueblos surgían confederaciones y Hermandades si había de resistirse al bandaje. Cabe aplaudir las medidas de las Cortes contra la vagancia, la tasa en los artículos de comer y vestir obligando a

AYALA CONTRA LA EMPLEOMANIA

Era tal el ansia por cargos retribuidos que Fernan Pérez de Guzmán, el sobrino de Ayala en sus bocetos maravillosos *Generaciones y semblanzas* les llama hidrópicos que jamás apagan la sed de empleos. Don Juan, con seguridad aledonado por Ayala dió a sus grandes una lección de mano maestra. Pedíanle que se rebajase los tributos y la demanda era tan justa que según Ayala la vida era imposible por las contribuciones que asediaban sobre todo la agricultura, pero D. Juan al ofrecer a los Representantes en Cortes el examen de los libros de sus contadores deciales también que mal se podían amorrar los impuestos mientras aumentaban las mercedes y cargos que se solicitaban en guisa de que nunca ha fin.

Predominaba en España la influencia de la raza judía gozando privilegios como en Estado alguno del mundo.

Los Procuradores en las Cortes los reputaban mala compañía, gente trevidada, enemigos de Dios y la patria, solicitando constantemente les fuesen retirados privilegios y mercedes.

Mientras esto ocurría, en los mismos días que nuestro paisano paseaba como doncel por los palacios reales, al Rabi de Carrier, Sem Tob, dirigía a la Corte su sermón rimado de glosas en que se alaban las virtudes y se reputa como el más preciado tesoro y oro de mejor ley el bien hacer.

AYALA ECONOMISTA

Pero al rabino israelita o quedaban en sermón sus deseos o la raza era ingrata a sus sermones. El poderío del tesorero del Rey cruel Samuel Levi es algo fantástico y oriental; desollando a los pueblos, esquilmando a los municipios llenó de oro sus áreas y castillos, convirtiéndolo en papel mojado los consejos del Rabi. Dueños de impuestos alcabalas y fabricas de moneda hicieron entonces lo que hoy se rople en la vida económica internacional.

Seis siglos pasados con fundación de nuevas escuelas económicas, trabajos de hacendistas ilustres, Congresos y conferencias internacionales para arreglar la eco-

nomía mundial, aplicación del cálculo y las tablas de logaritmos a los impuestos, el crédito público con nuevos instrumentos de pago, cheques, billetes de banco, las haciendas nacionales con todo ese aparejo y nuevo arsenal de soluciones, retorna a los tiempos de D. Enrique segundo y D. Juan primero cambiando la ley de la moneda, actitud tan fustigada en las Crónicas y el Rimado por el alavés ilustre. Los efectos son los mismos. Los cruzados y coronas de D. Enrique se les atribuya triple valor de lo intrínseco, ni más ni menos que la fórmula maravillosa de estabilizaciones que conocemos actualmente o el de emisión de billetes sin posible convertibilidad y así como entonces la dobla que valia de veintidós a treinta y cinco maravedis pasó a trescientos y un caballo valia setenta mil maravedis según dice Ayala; idénticos efectos de carestía y asfixia económica suceden actualmente.

La inmensa pirámide truncada vuelta al revés en la que sobre una sección insignificante de oro se ha edificado esa ficción de emisiones de billetes y sobre estas las operaciones de crédito en cheques, perdido el equilibrio está a punto de derrumbarse.

Calderón ha escrito:
Juez que ha sido delincuente,
¡qué fácil perdona!

López de Ayala está exento de las indignidades de su época; lo único no se aviene con su fisonomía moral; es enemigo de la crueldad, por eso no se registra en su historia un sólo acto de venganza ni de fiereza; pero político de ferviente amor a la justicia, sabe que el perdón general por delitos comunes, la amnistía convertida en un guarismo, sin atender a razonamientos ni motivos, está rañada con aquella virtud; por eso al poseerse don Enrique del Señorío vizcaíno y jurar sus fueros sobre el altar de la Iglesia Larrabezua ante la solitización del indulto general para delitos comunes, la resolución es contraria a lo solicitado.

AYALA NO FUE INFIEL

Achéase a nuestro Canciller vicio de infidelidad o por lo menos cambio de postura al abandonar las filas del Rey cruel y sin embargo es un hecho cierto que los últimos que quedaban a sus órdenes al huir de Burgos, eran Ayala y su cuñado González de Mendoza, Señores, antes de enjuiciar hay que detenerse en el calvario de este hombre de Estado, viendo inútiles los ruegos de su padre y los suyos acerca del Rey; esteriles sus esfuerzos para dominar los instintos de inhumanidad del monarca. Imparcial y prudente pudo soportar a su soberano, porque supo

sufrir como de él escribe Florane. ¿Podía conciliarse con el respeto al derecho y con la fe de Ayala que el pueblo Vasconia de iglesias el huto de piedras preciosas oro y plata de la imagen de la Virgen en la Capilla de los Reyes? La muerte aleosa del Maestre de Santiago y de numerosos nobles, la persecución en los mares de Vizcaya del señor de aquellas tierras y después del nombramiento del infante don Juan, su asustado inicio, acompañado de instintos a los naturales del país no harian mella en el ánimo de Ayala?

Relata la Crónica con frase recordada y tajante demostrativa del estado de ánimo del autor, un hecho inaudito en el que realmente fué víctima junto con el Arzobispo de Toledo, del que sólo servicios y lealtad podía esperar. Obtenida por los sicarios la firma de entrega de castillos y fortalezas, corlaronle la cabeza que enviaron como presente y por medio de un balastero de maza al ordenador del crimen. No le bastaba esta vergüenza y siendo alcaide mayor de Toledo Ayala y Arzobispo don Vasco, hermano del Reposero asesinado, un mensajero del cruel monarca se presentó ordenando la expulsión del Arzobispo ilustre.

Escalofríos de emoción cristiana despiertan los detalles que la Crónica consigna sobre la santidad del Prelado, el sentimiento de la población que veía expulsado a su arzobispo, sin dejarle llevar ni los libros de rezo.

AYALA ESTRATEGA, TACTICO Y DIPLOMATICO

De estrategia y táctico militar da idea y medida exacta los consejos que dió al rey para que no se precipitase la batalla de Aljubarrota y por no ser oído; la derrota famosa en que para salvar la vida del Monarca tuvo que ofrecer la suya el precer alavés González de Mendoza y de cuyo hecho de armas salió prisionero Ayala, cubierto de heridas, quebrados según su frase dientes y muelas para vivir encerrado en una jaula de hierro más de un año; prisiones que si ataron el organismo físico dieron mayor libertad a su pluma en aquella obra magna que colorea al escritor y poeta alavés en el plano de Dante y Petrarca, el llamado Rimado de Palacio y profesión insigne de fe cristiana, glosando los Mandamientos de nuestra ley divina. En sus páginas y versos se condona el trabajo privado y público en días festivos, se anatematiza la codicia de los bienes ajenos, se proclama el principio de justicia en el salario del trabajo, se describe la depoblación de los campos por las inmensas gabelas que judos y privados cargaban sobre la agricultura que se olvida de censurar que en consejos y privanzas anduvieran los que por ser de oficio manual o ignorancia de ciencia de Estado, precipitaban su ruina. El que descolló en la diplomacia, consiguiendo Tratados ventajosos, elevando en el Extranjero, el nombre de su patria, bien podía exigir en el Rimado que los Embajadores y diplomáticos sean bien ordenados y muy doctos, que la moneda sea sana, que cuiden los gobernantes de no incurrir en codicia y soberbia, para lo cual el Consejo debe estar formado de hombres honorables, ancianos Prelados y caballeros y como consejo principalísimo suyo, que no aflijan a la Iglesia, ni

la quebranten, ni fueren poco a sus ministros, grande y del pequeño, población creciente en tianas, tal es el resumen de consejo del persona. En su obra *Generaciones blancas*, Fernan Pérez sobrino del Canciller y de Garcilaso, coloca fríos dos hombres de la época. Robles, como castigo por López de Ayala, para su torer el desastre. El Canciller en sus escritos las virtudes de hombre público y las aplicó en sus consejos con las dificultades de una época que era contraria a sus pareceres y actitudes. Dió a su existencia los perfiles de lo inmaculado y ni pudo ni quiso vestir de etiqueta las intamias de su tiempo.

Señores y patañas míos; sea pobres nuestro suelo y sustento, no tiene Ayala ricas hereditarias, pero toda la riqueza de las naciones plebéricas de oro, sirven para su propia ruina sino les acompaña la justicia; en cambio la pobreza de las tierras justas como las ntebras, es seguridad descansada, garantía de hombría de bien. En esta tierra esquilmada, sin pepitas de oro brillaron siempre el valor en tantos luchadores por la justicia y entre ellos López de Vienna, que inclina en favor de las armas cristianas la batalla de las Navas, dando a Navarra las cadenas de su escudo, la abnegación y la fidelidad en González de Mendoza, que ofrece su vida por salvar la del Rey en Aljubarrota, fe cristiana alavés que inspira la sabiduría de Prudencia; la sencillez de Nito, el corazón ardentísimo del Beato Zumarraga y otros mártires alaveses, virtud de justicia que forjó los regidores y alcaldes elegidos a la sombra de la Virgen de Estibaliz, justicia que con la fe constituyen los polos en que gira la vida del Canciller. Solo otro vitoriano, casi dos siglos más tarde, le disputará la gloria. Fran Francisco de Vitoria, el catédrico de Salamanca que da fundamento al Derecho Internacional cuando lo coloca sobre los pilares de la doctrina del Evangelio, admirando al mundo de todas las épocas y hemisferios con la claridad potentísima de sus lecciones.

Pedro López de Ayala, Fray Francisco de Vitoria, son columnas inmóviles de fe y justicia; glorias imperecederas de la nobilísima capital de Alava.

ACTO FINAL.—LA EXCURSION A QUEJANA

En la tarde de ayer y como digno remate de las Fiestas Centenarias, fueron numerosos los excursionistas al Monasterio de los Dominicos de Quejana.

Entre otras familias vimos allí a las de Irazu, Ajuria, Barroio, Armentia, Guinea, Pirola y Pérez Ormazabal.

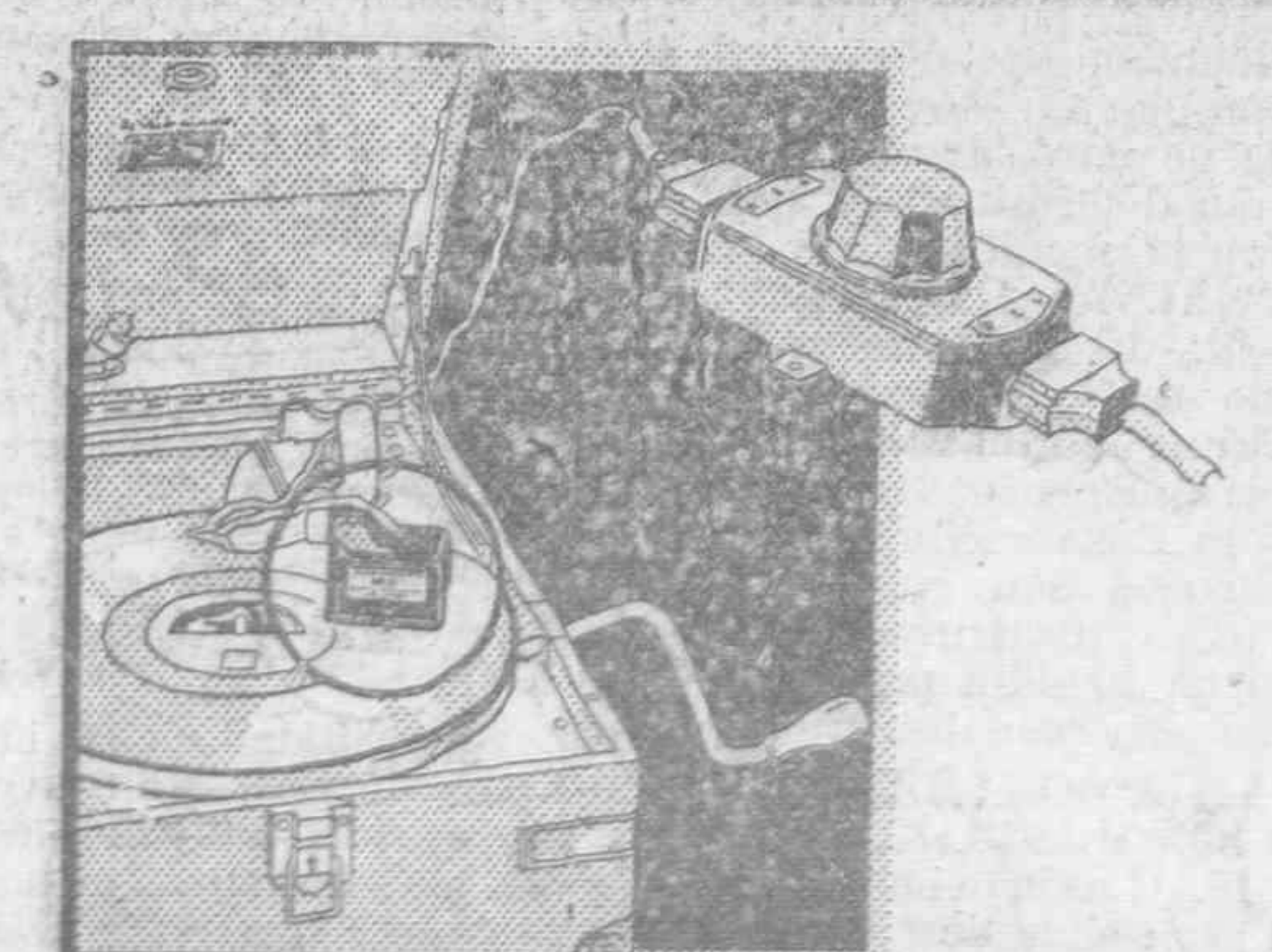
Hizo los honores del Monasterio a los visitantes el Reverendo Padre Guardián, quien disertó luego sobre los sepulcros.

Las Hermanas Dominicas colmaron de atenciones a los excursionistas, que regresaron encantados del viaje.

A la entrada de Quejana se habían levantado artísticos arcos de follaje y al llegar los autos de excursión se soltaron los habituales chupinazos.

CLINICA "VIRGEN BLANCA"
Hermanos Castilla y Aransay
 ESPECIALISTAS
 ESTOMAGO, INTESTINOS, HIGADO Y CIRUJIA
 RAYOS X
 Portal de Ali, 4 Teléfono 1366

Antigua fábrica de MOSAICOS HIDRAULICOS
 Extenso y selecto catálogo | - GRANDES -
 Marmol comprimido y piedra artificial | EXISTENCIAS
SALVATIERRA H. OS S. L. Teléfono 104 EST. VLLA
 (Navarra)



Pick-up marca «La Voz de su Amo» para reproducción eléctrica de discos.
 Puede acoplarse a cualquier gramola
Almacenes MENDIA
 PLAZA DE LA REPUBLICA, 25

MADERAS - MACHIHEMBRADOS
RAFAEL RETANA
 Hijo de J. Retana
FLORIDA (Junto a la Plaza de Toros)
 —::— Servicio a domicilio —::—



COÑAC TRES
 FINISIMO PERLAS
 Y MUY VIEJO

Se venden varios pianos y autopianos nuevos y de ocasión a precios económicos.
 Informarán: Postas, 18, "LA VASCONGADA"
 (don Angel Galindo). Vitoria

Libros rayados de hojas cambiables "EME"
 Fabricación nacional. Patente y marca registradas



Necesarios en Oficinas de Bancos Fábricas Almacenes y en toda Casa de Comercio
 Pidámpse catálogos-Edit. **ELÉXPUR HERMANOS, S. A.**-Alameda de Mazarredo, 16-BURGO

JOYERIA ABAITUA RELOJERIA
PLATERIA BISUTERIA
TALLER DE REPARACIONES
 Joyería en: —Cubiertos de plata y metal blanco.—Relojes de oro de ley.—Relojes de clase corriente y de las marcas Longines, Zenit, Omega, Cyma y otras.—Relojes de pared con cajas de estilo.—Carrillones A ve-Maria de Lourdes y Westminster.—Despertadores.—Objetos para regalo.—Todos los objetos de oro y plata están contrastados
 Postas 28 (Frente a Correos) Teléfono 1666

Mercedes - Expres
 RESULTADO es el de más de 25 años de construcción especializada en máquinas OFRECEMOS:
 Resistencia-Perfección-Rapidez-Fácil desmontaje-Alimentación continua-Tabuladores automáticos-Pidamos precios y condiciones
LA OFICINA MODERNA
 Easo, 4 - SAN SEBASTIAN - Tel. 11982
 Necesitamos Agente activo

"LA EXPORTADORA"—Fábrica de lunas espejos, marcos y molduras, de SEBASTIAN RICARDO ARANEGUI, VITORIA.—Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones, para escaparates, cafés y demás.—Lunas biseladas y grabadas.—Lunas de segunda, finas.—Espejo de todas clases.—Marcos con cromos y o.eografías.—Molduras.—Vidrios impresos.—Vidrios del país y del extranjero. TELEFONO 1942

Lanas lavadas de todas clases para colchones

RAMIRO GOMEZ. - Cercas Bajas, 3. - Teléfono 1135

Almacenes "La Bolsa"

Coches para niños
Precios de Fábrica

FLORIDA, 23 ARCA, 13
Teléfono número 1134

"LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL"

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsadas.
Compañía de Seguros Reunidos. Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal. Fundada en 1864. Seguros sobre la vida. Seguros contra incendios. Seguros de valores. Seguros contra accidentes. Seguros marítimos. Seguros contra el robo y Tumulto Popular.
Subdirector en Alava: J. A. QUIROGA Y GOCHICOA, General Loma. 6. 2.ª.—Vitoria.

El mejor Purgante-Laxante
CARABAÑA
Purgantes
Depurativas
Antibiliosas
Antiherpéticas

Proprietarios: Hijos de J. R. Chávarri. Lealtad. 12.-MADRID.

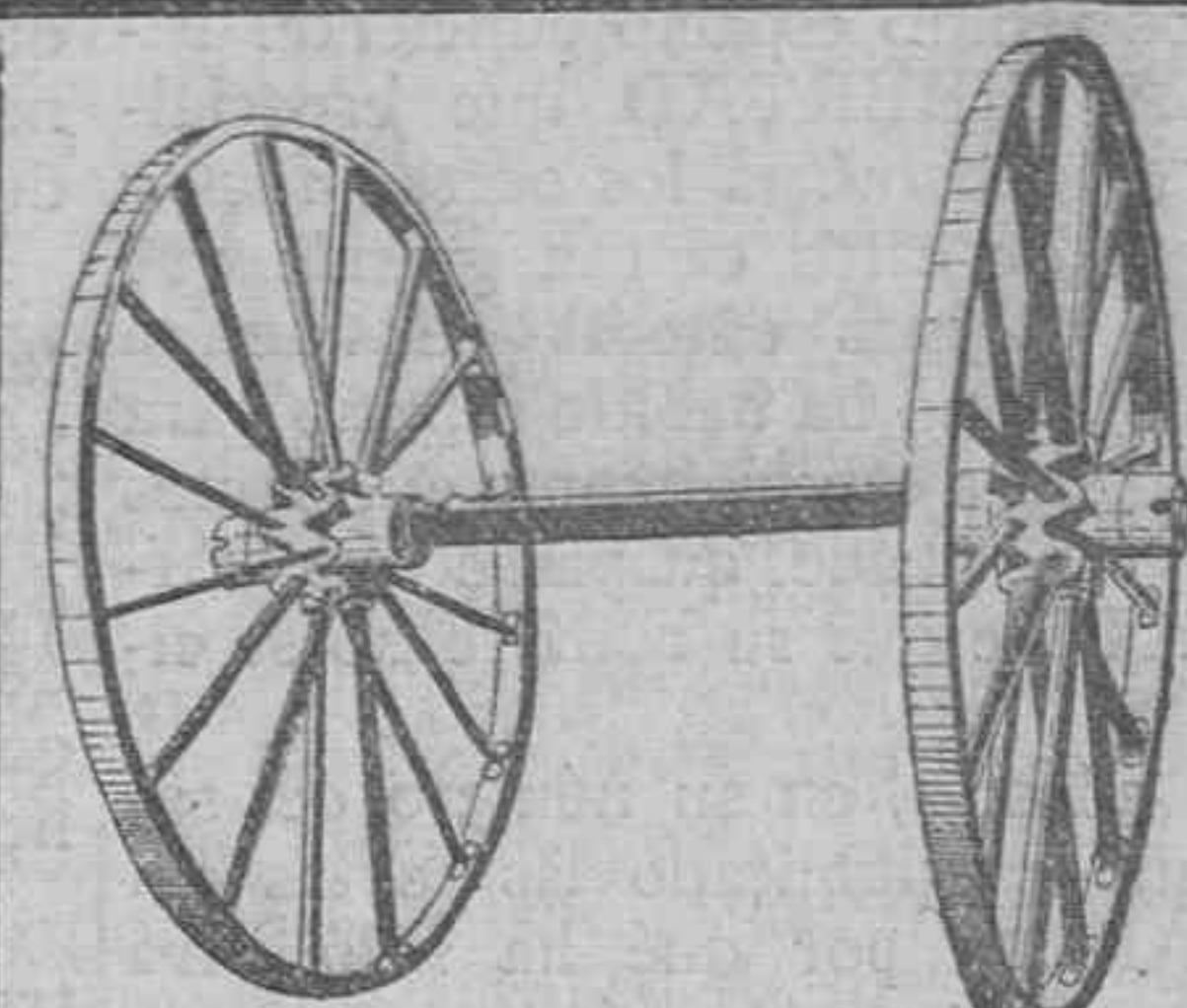
Banco Popular de los Previsores del Porvenir
CAPITAL: 30.000.000 de pesetas
50 Sucursales 1.900 Representaciones

Realiza toda clase de operaciones de Banca
Caja de Ahorros Imposición Ordinaria 4 %
Imposición Anual 4'50 %
Sucursal: VITORIA-Pza. de la Provincia, 11
Teléfono número 1418

Síntomas para conocer en el niño la enfermedad: Tos seca; picazón en la nariz, garganta y ojos; rechamamiento de dientes; sueño intranquilo; entrecabiertos los ojos cuando descansa; malas digestiones, mal olor en el alimento e inapetencia.

Caramelos purgantes
P. CATALA
DEPOSITO
Ramilo Diaz y Comp.ª 1.-. Oriente, número 1
Droguerías

Salvan a los niños de muchas enfermedades. Son inofensivos si no tienen lombrices, porque obran como un laxante suave e inofensivo. Son por sus bondades, conocidísimos en España. Marca registrada. — Farmacias y Droguerías —



UNA REVOLUCION EN LAS RUEDAS PARA CARROS DE TRANSPORTE Y AGRICULTURA
No más ruedas de madera.
Emplead nuestras ruedas de acero, patentadas.
Construimos las ruedas completamente metálicas, sin remaches, tornillos ni tuercas y con bujes y llantas intercambiables, por lo que su duración es interminable, sin reparación alguna.
Pedid precio
SIERRAS ALAVESAS
VITORIA

San Prudencio, 23 y 25
Muebles AZPIAZU Vitoria
EXPOSICION PERMANENTE EN LOS TRES PISOS DEL EDIFICIO

Clínica Dental de A Rojas

PROFESOR DENTISTA.— Sub-inspector Provincial de Odontología, Ex-Juez del Tribunal de Dentistas de la Facultad de Medicina de Madrid.—Gran Diploma de Honor.—DATO, 6, 2.ª
Horas: De 10 a 1 y de 5 a 6.

AVISO URGENTE LIBRERIA UNIVERSAL LINACERO

Fueros, 21 — Vitoria.
Ventas a plazos y contado.
Obras nacionales y extranjeras con grandes descuentos.
Abogados: Alcubilla, Leyes de la República.
Médicos: Tuberculosis infantil, etcétera.
Dentistas: Enfermedades de la boca, etc.
Ingenieros: Obras completas de construcción, ingeniería, etc.
Mecánicos: Autos, máquinas, herramientas, etc.
Químicos: Químicas industriales y agrícolas.
Banqueros: Contabilidad Moliner y Castañer, etc.
Arquitectos: Obras nuevas Seanorri, etc.
Comerciantes: Tratados, Derechos, Aduanas, etc.
Mueblistas: Láminas, últimas novedades.
Electricistas: Grandes nociones, etcétera.
Maestros: Pedagogías modernas, materia, etc.
Se reciben diariamente obras para todas las industrias; y de literatura religiosa, políticas-sociales, etc.
Antes de comprar consultar sus precios y descuentos que se facilitan gratis.
Hacer algún ensayo y se convencerán.

Pañería Bazar y Sastrería CASA IBARRA (Fundada en 1870)

Venta exclusiva para la Plaza de Impermeables-Cueros y Trincheras marca "EL GALLO".
Gabanes para caballero desde 30 pesetas en adelante.
Trincheras Caballero desde 25 pesetas en adelante.
Gabanes de Cuero para Caballero desde 110 pesetas en adelante.
PRECIO FIJO.
Para mayor comodidad de la numerosa clientela, hemos aumentado las prendas confeccionadas tanto de Caballero como de Niño, a precios reducidísimos, debido a la gran producción de esta Casa. Plaza de la República, 29 y Virgen Blanca, 9.—Teléfono, 1330.

RADIOAFICIONADOS!

El invierno está próximo y con él la vuelta a las veladas familiares amenizadas por el receptor de radio.
Antes de que tan agradables instantes lleguen, usted debe verificar el estado de su aparato que tal vez no funcione correctamente.
También puede ocurrir que su radio sea anticuado, bien por carecer de válvulas finales Pentodo o por no estar electrificado.
En cualquiera de los casos la **CASA SANMARTIN** ejecutará la reparación o reforma necesarias, siendo estas absolutamente garantizadas contra cualquier defecto técnico.
Además la **CASA SANMARTIN** tiene la agencia en Vitoria de la marca insuperable de radios **LA VOZ DE SU AMO**
Para radio, siempre la **CASA SANMARTIN**
Visítela en la

PLAZA DE LA REPUBLICA, 32.

F. Molet

Médico Director del Dispensario Provincial Antituberculoso. Consulta general de medicina interna y especial de enfermedades de los pulmones. Tratamientos con neumolox.—RAYOS X.—Dato, 31, 1.ª.—Vitoria.

"ROYAL"

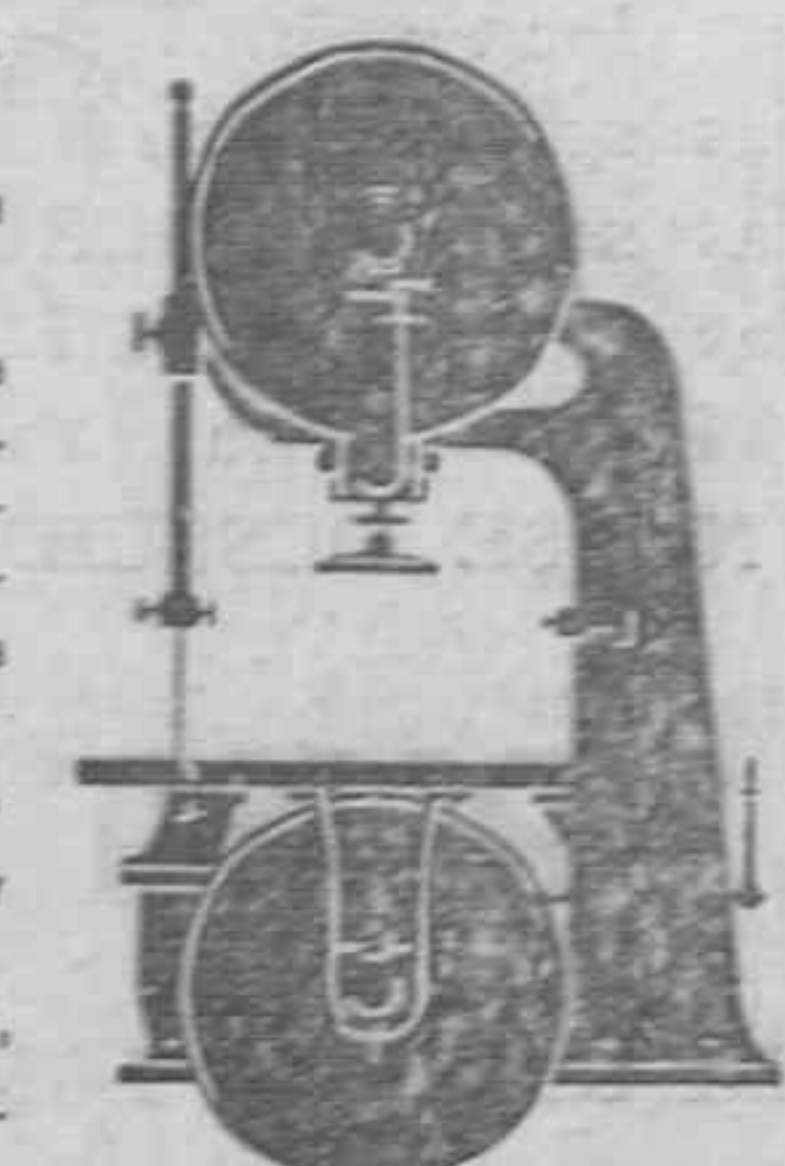
Compañía Inglesa de Seguros fundada en Liverpool el año 1793
Establecida legalmente en España por decreto del Gobierno de 1.º de octubre de 1873
Extracto del balance mundial correspondiente al ejercicio de 1930
Para todas las ramas: Capital suscrito, 5.599.930 libras esterlinas; capital desembolsado, 2.799.965; fondos totales, 4.996.753; primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 15.125.429. (La libra esterlina se cotiza en la Bolsa de Madrid, en 8 septiembre 1931 al cambio de 54,40).
Extracto del balance correspondiente a las operaciones españolas para rama de incendios, única que opera en España
Capital suscrito y capital desembolsado.—No existen contingencias españolas para España, por no existir en los Estatutos de la Compañía, ni las leyes españolas.
Fondos. Hállanse al rudo en España: En la Caja Central de Depósitos invertidos en Valores Públicos del Estado Español, 289.216 pesetas.—En Entidad Benéfica e invertidos en Valores Públicos del Estado Español 315.251'86 pesetas.—Primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 1.281.296'60 pesetas.
Los siniestros de la Región se pagan en VITORIA
Moré, Francia, núm. 42. Teléfono núm. 1139
Autorizado la publicación de este anuncio por la Inspección General de Seguros y Ahorros en 8 de Sepbre. del año 1931.

Hormaechea y Casado S. L. ALMACEN DE CARBONES

Cok especial para calefacciones.—Antracitas para calefacciones.—Galleta Duro-Felguera para cocinas.—Granza para fraguas.—Carbón vegetal.—Cisno vegetal para braseros varias clases y herraj.—Leña de haya encina y roble para estufas corta y larga.—Astillas para encender.—Serrín
VENTAS AL POR MAYOR Y MENOR SERVICIO A DOMICILIO
CLASES PRIMERA - CONSULTE PRECIOS A
HORMAECHEA Y CASADO S. L.
LIBERTAD, 12 TELEFONO, 16-67

ARMERIA Y CORRES VITORIA

Fundición de hierro: Toda clase de piezas según planos o modelos.
Construcciones metálicas: Cercas vigas armadas postes, etc.
Maquinaria para madera: Múltiples sierras de cinta de colinas tendidas, o para armazón de madera o pared, máquinas sierras circulares, carros para el acarreo de troncos, cepilladoras, lixadoras, tornos, regueros, regueros combinados, copiladores a combinación con barrenos, tupís, mordazas, ejes universales, aparatos de soldar, etc.
Material para ferrocarriles: Enclavamientos, señales de parada, gálidos, cambios, piezas para locomotoras y vagones, etc.
Elementos de transmisión: Ejes calibrados, engranajes, poleas, cojinetes de bolas o con casquillo de bronce engranajes.
Accesorios: Hojas sierras de cinta, circulares, hierros de moldurar, limas, soldadura, correa, trozos, etc.
Construcción y reparación de toda clase de maquinaria



PROBADO
LOS EXQUISITO

**CHOCOLATES
EZQUERRA**

VITORIA

"AURORA"
COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS
Capital desembolsado: 4.500.000 pesetas. — Fundada en Bilbao el año 1900. — Consúltense sus ventajosas condiciones para Seguros contra Incendios.
Subdirector para la Provincia de ALAVA: JULIO BERRICANO, San Prudencio, 14, 2.ª

Venta de muebles
a plazos y al contado
Gusto, bondad y economía
Presupuestos y dibujos
Ortiz de Zárate, número 3

Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria
FUNDADA EL AÑO 1856. — Es la Institución de Crédito más antigua en Alava. Funciona bajo la garantía del excelentísimo Ayuntamiento y al protectorado del Gobierno.
Capitales impuestos... 39.732.681 Pesetas.
Número de imponentes... 21.980.
Capital y Reservas... 3.100.000 Pesetas.
PRINCIPALES OPERACIONES. — Préstamos: Con garantía personal, de valores o bien de terreno o edificios urbanos y rústicos. — Imposiciones: En libretas de ahorro a la vista. Imposiciones a plazo. Ahorro escolar.
DESARROLLO DE LA CAJA DE AHORROS
Capitales impuestos: Año 1850 Pesetas 1.912 Año 1910 Pesetas 7.992.208
Año 1880 234.050 Año 1915 10.079.122
Año 1900 838.092 Año 1925 15.368.618
Año 1905 160.897 Año 1927 32.163.960.
Oficinas: PLAZA DE LA REPUBLICA núms. 1, 3 y 5.

DEL AMBIENTE LOCAL

MUNICIPALERIAS

Mañana tampoco celebrará sesión nuestro atareadísimo y consecuente Concejo, aún siendo martes. Nuestros municipios son unos hombres atareadísimos, con los que no restá aquello de no dejar para mañana... Ni un sólo martes pueden dedicar a su labor ciudadana. El martes por lo visto es un mal día. ¿O será que no les interesa la "co so ciudadana"—re-pública?

CUESTION ENOJOSA

Al nacer PENSAMIENTO ALAVES saludó "a todos" amigos y enemigos, de modo y manera que LA LIBERTAD estaba incluida en el saludo. No hay, pues descortesía ni omisión. Si hubiéramos saludado nominativa a cuantos queríamos saludar, no hubiéramos tenido espacio suficiente. Fíjese LA LIBERTAD que especialmente "Judábamus a los perseguidos" y la lista de estos es tan grande que llenarían páginas enteras de nuestro periódico. Si no ha habido espacio para citar a quienes especialmente queríamos saludar, no puede queparse LA LIBERTAD de que su nombre no se citara. Dice, además, en su número del sábado, que ha publicado las cartas del señor Arbulo, por qué ha sido para ello requerida y que no hace lo mismo con nuestra contestación, por qué no hemos usado el trámite que puso en práctica el citado señor. Ignoramos cual ha sido este trámite, pero públicamente, como se hacen en la prensa las cosas, hemos pedido que rectificara errores que en sus columnas aparecieron. "Espontáneamente o por nueva invitado" dice LA LIBERTAD que no

puede ni debe inmiscuirse en un pleito que no la compete enjuiciar. Lástima que no adoptara este criterio cuando recibe las imitaciones del señor Arbulo, porque al aplicar esta necedad solo cuando nosotros invitamos es una evidente parcialidad. Y éste que nosotros no solicitamos que enjuicie, sino que rectifique errores evidentes en beneficio de sus lectores que suponemos desean veracidad en las informaciones. PENSAMIENTO ALAVES no ha tenido que prescindir de empleados y periodistas alaveses; empleados y periodistas ha en él que pertenecieron al desaparecido HERALDO ALAVES, de los que no han entrado no ha tenido que preocuparse porque ni siquiera solicitaron trabajo. Lamentamos haber tenido que distraer la atención en una cuestión trivial, pero no es culpa nuestra si los hechos han sido falseados. Si se puede y, en muchas ocasiones, se debe atender a ciertos requerimientos, nunca accederemos a imposiciones y muchos cederemos ante las amenazas. El Sr. Arbulo ha decidido acudir a los tribunales; a ellos iremos cuando se nos cite.

Notas de Sociedad

VIAJES Ha salido para Madrid y Andalucía la distinguida señorita Mercedes Carasi. —A Bilbao los señores de Mieg. —Al mismo punto don Antonio Vestrégui. —De paso para Arechavaleta don Manuel Molini. —De Madrid don José Manuel Fernández. —A Elbar don José María Gómez de Larranaga. —De Zaita la bellísima señorita Agueda Ezquerria. —De Madrid don Teodoro Diaz-Camino. ONOMASTICA Hoy celebra su fiesta onomástica nuestro querido amigo el celosísimo capellán del Convento de las Madres Clarisas, don Nemesio Saez. Nuestra más cordial felicitación. ENFERMO Se encuentra enfermo, aunque por fortuna sin cuidado, don Simón Muruzabal. Deseamos un pronto y total restablecimiento del paciente. BAUTIZOS En el día de ayer fueron regenerados con las aguas del Bautismo y en las parroquias que a continuación se indican, los siguientes niños. En San Miguel: A una niña hija de don Valentín Salazar y de doña Eulalia Marín, se le impuso el nombre de Judit. Una niña hija de don Valentín Romo y de doña Joaquina Armentia con el nombre de María Concepción. Una niña hija de don José Díez Cruz y de doña Emilia Sáez de Heredia, con el nombre de María Concepción. Un niño hijo de don Francisco Izar (sargento del Regimiento Infantería de Montaña núm. 8) y de doña Jesús La Fuente, con el nombre de Francisco Javier. En San Vicente:

Ayer en el Ideal

Los propietarios de fincas urbanas acuerdan constituirse en asociación libre

LO QUE FUE LA ASAMBLEA A las once y media de la mañana de ayer y con numerosa concurrencia de asociados se celebró a anunciada Asamblea de propietarios de fincas urbanas de Vitoria. Ocupó la presidencia la comisión organizadora de este movimiento de defensa de la clase, integrada por los señores don Aveino Landa, don Vicente Garrido, don Deogracias García Yedra, don José Arcos, don Lucio García Nieva, don Marcelino Vélez, don Balomero Calle, don Francisco Martínez de Aguirre y don Cruz Pérez. Dada lectura, tras un saludo cordial a los reunidos, de los discursos pronunciados en la Asamblea del gremio celebrada recientemente en Madrid y de las conclusiones adoptadas en la misma y que fueron oportunamente elevadas a los poderes públicos, se hizo por el presidente la pregunta de si los asistentes al acto optaban por la Asociación obligatoria, continuando el abono de cuotas a la Cámara Oficial de la Propiedad o si, por el contrario, de acuerdo con lo que preceptúa el artículo 39 de la Constitución resolvían constituirse en Asociación libre. Como la respuesta a esta interrogación fué unánime, se dió por constituida la Asociación Libre de Propietarios de Fincas Urbanas de Vitoria, con domicilio en la calle de Constitución 31, en donde se evacuarán cuantas consultas sean pertinentes los nuevos socios, que podrán también llenar en la misma los boletines de inscripción. Acto seguido se dió lectura a proyecto de reglamento social, que fué aprobado con ligerísimas modificaciones. Se acordó, asimismo, fijar cuota mensual de una peseta, gaderana en el primer trimestre anticipada, para que sirva de base a caja social. La comisión organizadora hizo saber, por boca de su secretario

CEDULAS PERSONALES

Terminada la recaudación a domicilio del impuesto de Cédulas personales para el corriente año, se advierte a los contribuyentes que no se hayan provisto de aquel documento que el período voluntario termina el 31 del actual mes, y que transcurrido dicho plazo se procederá ejecutivamente contra los morosos con el recargo que señala el Reglamento del ramo; sin que queden exentos de esta penalidad los que, por haber cambiado de domicilio no hallarse en él al presentarse al cobro las cédulas, no se hayan provisto de ellas. Horas de despacho: de nueve de mañana a una y media de la tarde en la oficina del impuesto sita en el Palacio de la Diputación. Vitoria, diciembre de 1932.

MINUCIAS

MAL DIA PARA LOS HINCHAS Lo fué el de ayer con el resultado adverso obtenido en San Sebastián por los chicos del Deportivo. Por esta vez no les sonrió la fortuna y volvieron a casa con una pelota más bajo cada brazo y con dos tantos menos. Las hinchas estaban ayer noche como para pedirles que se arrancaran por fandanguillos. Menos mal que el domingo... ¿Vamos a no hablar del domingo?

UNA VEJACION MAS

Como tenemos verdadero empeño en que nuestras noticias sean en un todo veraces, aún en los menores detalles, queremos rectificar algunos puntos de la noticia que con este título publicamos en el número del día 15, referente al registro de que fué objeto el convento de los Hermanos de la Doctrina Cristiana de Bugedo en el que se da hospitalidad a nuestro venerable Prelado, privado de residir en su domicilio contra todo derecho y conculcando la Constitución, por un Gobierno que hace escarnio de los derechos personales más sagrados. Como aclaración de nuestra información nos interesa hacer constar lo siguiente: 1.º Que la visita de inspección fué a eso de las tres de la mañana. 2.º Que registraron el cuarto y las maletas del señor Obispo, no minuciosamente, pero no registraron la cama. 3.º Que aunque el Alcalde de Miranda habló de los muchos telegramas recibidos por el virtuosísimo Prelado, fué sin relacionarlo con el número de telegramas recibidos. 4.º Que el Alcalde de Miranda dió siempre al señor Obispo el tratamiento que le corresponde. 5.º Que no se encontró absolutamente nada prohibido. 6.º Que, como es natural, el registro tenía que producir una penosa impresión al señor Obispo y a los buenos Hermanos que viven entregados a la oración, la penitencia y el estudio. Estas aclaraciones y rectificaciones que en nada afectan a lo fundamental, son hechas por nosotros espontáneamente, porque se ajustan a la exactitud de lo ocurrido. Y aprovechamos esta ocasión para reiterar nuestra protesta por lo que en unos u otros detalles, no deja de ser un atropello. Por qué el Monarca en España no tiene derecho a mandar sino según Religión, Ley y Fuero. En consecuencia, cuando el que es llamado a la Corona no puede o no quiere sujetarse a estas condiciones, no puede ser puesto en posesión del trono, debiendo pasar la Corona a más inmediato sucesor que pueda y quiera regir el Reino según las leyes y según las cláusulas del juramento. Carta de doña María Teresa de Braganza, abuela de D. Alfonso Carlos

La fiesta de las modistas

La comisión organizadora de los festejos para celebrar la Patrona de las modistas, Srta. Lucia, decidió que el brillante festival que se celebró el día 13, se repitiera el sábado último. En efecto, con el salón del Teatro completamente lleno se realizó la simpática velada, en la que con tanto acierto ha colaborado prestando su gusto estético, la Asociación artística "Vera" que ha demostrado hasta qué punto de perfección puede desarrollar su fin de arte propuesto. Proyectada una interesante película, se representaron dos bonitos números de conocidas zarzuelas, a las que dieron vida con su belleza las preciosas Stas. Loyola, Martínez, Manchola, Ortiz, Portilla, Cimiano, Urrutia, Martínez, Alvarez de Ascaya, Mendi, Cabezas, Soto, y en las que cooperaron en la vistosidad de los bailables los señores Herrero, Alvarez, Irañeta y Llanos. Tenemos que hacer mención especial de la gracia con que cantó la señorita Arregui, y del admirable conjunto formado con las voces de la Srta. Pilarte y del Sr. Val. Terminados los dos números, desfiló por la escena, el deslumbrante "gusano de luz", cuyos eslabones eran las encantadoras Stas. que con elegantísimos trajes, habían tomado parte en el concurso de estos. Se les hizo entrega de los premios, que fueron los siguientes: 150 pesetas Srta. Rosa Caldevilla; 100, Stas. Josefina Ajaya y Felisa Fernández; 50, Stas. Lola Sáez de Arana, Gabriel, Ortego, María Luisa Pascual y Cristina Mecoláz; 25, señoritas Concha Pérez, Enriqueta Castro, Pilar Echeandía, María López, Margarita Aranz, Milagros Lafanaga, Emilia López y Elena Presa. Ayer, se celebró la misa organizada

Advertencia

POR EXCESO DE ORIGINAL DEJAMOS PARA MAÑANA VARIAS INFORMACIONES DE INTERES

Materiales de construcción

Procedentes de derribo, se venden baratísimos e incluso algunos gratis, disponiéndose para la venta corto plazo. Dirigirse a obras EGUINOA HERMANOS, Vitoria. Vitoria 17 de diciembre de 1932.

AUTOMOVIL «Chevrolet», conducción interior, buen estado, poco uso, vendiendo barato. Informar encargado garage Razuquin, calle de Olaguibel.

SE DESEAN HUESPEDES: Calefacción y cuarto baño.—Precios económicos.—Informes esta Administración.

OCASION. Vendo preciosa gramola maleta y varios muebles mitad precio.—Portal Ali, 5.—(Ebanista).

DIGNA DE MENCION ES...

la liquidación de artículos de primera necesidad que el TRUST DE LAS MEDIAS pone a la venta la ULTIMA DECENA DEL MES ACTUAL

Table listing various types of stockings and their prices: Calcetines caballero, muy prácticos, 3 pares.... 1,20 Ptas. Calcetines caballero, lana dibujos, 3 pares.... 2,25 Ptas. Calcetines caballero, lana Australis, 3 pares.... 3,50 Ptas. Calcetines caballero, Fantasía, 3 pares.... 3,25 Ptas. Calcetines caballero, lana pura, 3 pares.... 5,95 Ptas. Medias hilo, no sale pelusa, el par.... 1,45 Ptas. Medias lana señora de 4,50 par, a.... 2,95 Ptas. Medias seda, no sueltan puntos, 3 pares.... 4,95 Ptas. Medias seda BEMBERG, el par.... 2,65 Ptas. Medias seda NATURAL, incomparable, el par.... 4,50 Ptas. 800 TRAJES felpa caballero, color o blanco, a.... 6,95 Ptas.

EL TRUST DE LAS MEDIAS

PLAZA GENERAL LOMA, 4 (FRENTE A SAN ANTONIO) VITGRIA

«EL SURTIDOR»

Almacén de vinos Francio, 4 CANTARA CORRIENTE . . . 10,40 PTAS. NAVARRO . . . 13 RIOJA . . . 15 ACEITUNA LEGITIMA SEVILLANA A PRECIOS SIN COMPETENCIA Servicio a domicilio

DESPERTADORES, CON GARANTIA, DE 14 PTAS. a 9

Composturas a la mitad de su precio y con garantía ALIANZAS oro macizo, 16 pesetas (según su peso) Joyería y Relojería ISASIA Dato, 24 Relojes de pared, todo garantía, los de 140 ptas. a 95 Para elegir un reloj de pared, envíenos Vd. 75 relojes de pared. HAY CARRILLONES DESPERTADORES, los de 14 pesetas, a 8,50 con garantía. CUBIERTOS, PLATA DE LEL, CON de 40 ptas., ahora a 22 ptas. MEDIA DOCENA DE PIEZAS, 35 PESETAS Relojes pulsera modelos preciosos los CONTRASTE. Sellos oro MACIZO, a 24 ptas., según su peso. SELLOS referendos, oro ley, a 8 ptas.—ALIANZAS, a 4,50 —